

# Version 1.0 | 23 September 2021

# Thailand Document Guide Timber





LIFE - Support EUTR II - LIFE18 GIE/DK/000763

This tool has been developed by Preferred by Nature with support from the LIFE programme of the European Union.





# © creative commons

Preferred by Nature has adopted an open-source policy to share what we develop to advance sustainability. This work is published under the <a href="Creative Commons Attribution">Creative Commons Attribution</a>
<a href="Share-Alike 3.0 license">Share-Alike 3.0 license</a>. Permission is hereby granted, free of charge, to any person obtaining a copy of this document, to deal in the document without restriction, including without limitation the rights to use, copy, modify, merge, publish, and/or distribute copies of the document, subject to the following conditions: The above copyright notice and this permission notice shall be included in all copies or substantial portions of the document. We would appreciate receiving a copy of any modified version</a>

The European Commission support for the production of this publication does not constitute endorsement of the contents which reflect the views only of the authors, and the Commission cannot be held responsible for any use which may be made of the information contained therein.



# What documents are relevant to indicate timber legality in Thailand?

Below are listed examples of essential documents which can support the mapping of supply chains for traceability purposes or aid in mitigating legal non-compliance risks for timber supply chains within Thailand.

A description of the document is attached to each image of its contents. It states to whom the document is applicable, who it has been issued and signed by, as well as important considerations when checking the validity of the document as part of the due diligence process.

Freehold Title Deed - Nor Sor 4 Chor	
Plantation Certificate (Sor Por 3)	
Plantation License (Por Sor 31) and (Por Sor 32)1	0
Verification/ Attestation under the Section 18/1 and Section 18/1 of the Forest Act $$ 1	4
Usufruct Permit (STK 1 Kor; STK 2 Kor)1	
Certificate of Use (NS-3)2	0
Certificate of Cutting/Felling Notification (Sor Por 13)	2
Harvest permit for restricted species2	6
Plantation Timber Packing List (Sor Por 15)	2
Seal Registration (Sor Por 8)3	6
Seal Certificate (Sor Por 9)3	8
Removal pass4	0
Yellow-form Sawn Timber Certificate4	6
Plantation Annual Management Report Por Sor 324	9
Electric Chainsaw Operator License (Lor Sor 3)5	3
Electric Chainsaw Temporary Relocation Permit (Lor Sor 13)5	6
Social Security Certificate of Registration (for employer)5	8
Work permit (for foreign workers)6	1
Value added tax (VAT) invoice6	3
Export permit6	6
Permit for Import/Export and Re-export for CITES species	1

#### Freehold Title Deed – Nor Sor 4 Chor

Applicable to: Plantations and Natural Forest on private land

Purpose and content: The title deed is the document showing land ownership, and include the title deed map, the certificate of ownership in lieu of title deed and the preoccupation certificate stamped "Already Put to Use".

There are 6 types of title deeds under the Land Code:

- 1) Nor Sor 4 Kor (issued between 1954-1967)
- 2) Nor Sor 4 Khor (1) (issued between 1954-1967)
- 3) Nor Sor 4 Khor (a) (issued between 1954-1967)
- 4) Nor Sor 4 (issued between 1967-1986)
- 5) Nor Sor 4 Ngor (issued between 1971-1986) and,
- 6) Nor Sor 4 Chor (issued between 1986-present).

The first three types of title deeds are the Nor Sor 4 Kor, Nor Sor 4 Khor (1) and Nor Sor 4 Khor (n), which are title deeds issued by virtue of the Ministerial Regulation No. 5 B.E. 2497 (1954) which has been repealed by the Ministerial Regulation No. 15 (B.E. 2510). At present, the three title deeds are not issued to people but if any people still have the said title deed, it is still considered valid.

The Nor Sor 4 is a title deed issued under the Ministerial Regulation No. 15 (B.E. 2510) which was later repealed by Ministerial Regulation No. 34 (B.E. 2529). The Nor Sor 4 Ngor is a title deed issued under Ministerial Regulation No. 17 (B.E. 2514), which was later repealed by Ministerial Regulation No. 34 (B.E. 2529).

The Nor Sor 4 Chor is the last type of title deed issued by the government to the people which occupy and make use of the land. Therefore, at present, the title deed issued by the government to the people is only a Nor Sor 4 Chor.

Holder of document: Private Landowner

Signature required by: The document shall be issued and signed by the Department of Lands.

#### Evidence limitations and weaknesses:

#### Key considerations when checking the document:

- ☐ Is it signed with a black ink with red ink stamp?
- □ What title deed type is included?
- Is it granted to the same landowner whose name is the same on other documents relative to the supply chain?

Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

1.1. Land tenure and management rights





### Plantation Certificate (Sor Por 3)

**Applicable for:** Registered plantations (both state and private owned)

Purpose and content of document: Plantation Certificate (Sor Por 3) is the document showing registration of plantations under the Forest Plantation Act B.E. 2535 (1992) and the Forest Plantation Act (No. 2) B.E. 2558 (2015). Private and state operators can register their plantations with the Royal Forest Department. To be eligible for registration, applicants must meet the species and land tenure requirements.

In terms of species requirements, under the Forest Plantation Act B.E. 2535 (1992), only plantations that were growing restricted species were allowed to register with Royal Forest Department and receive **Plantation Certificate (Sor Por 3)**. From 2015, with the Forest Plantation Act (No. 2) B.E.2558 (2015), the species requirement has changed; only plantations that grow one or more of the 58 timber species listed in the <u>Annex</u> are allowed to apply.

Currently (September 2021) there are **two templates** of the Plantation Certificate (Sor Por 3): **Template 1** (for registered plantations before the 3<sup>rd</sup> of July 2018) and **Template 2** (after the 3<sup>rd</sup> of July 2018) (see below).

**Holder of document:** Private and state operators who register their plantations are the holders of the document

**Signature required by:** The document shall be issued and signed by Royal Forest Department

Evidence limitations and weaknesses:

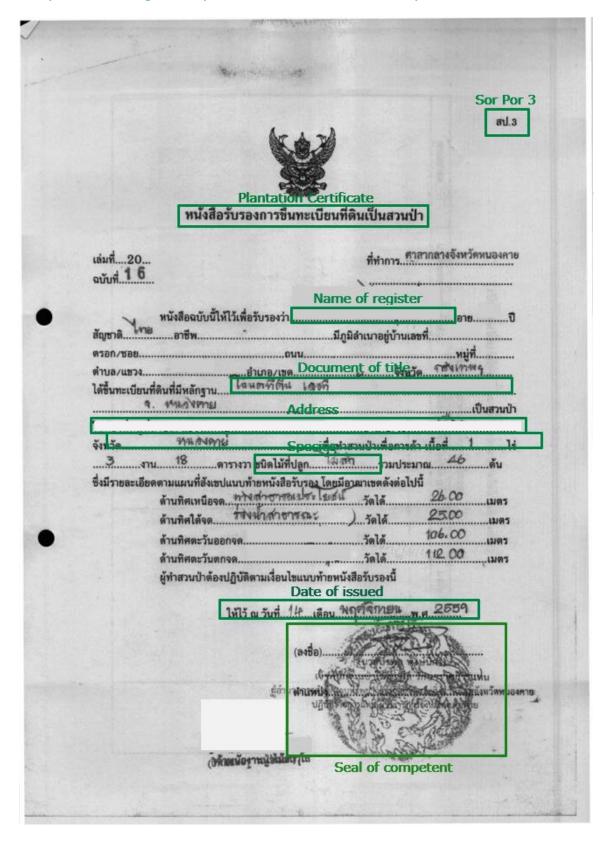
- ☐ Has the signature been given by Provincial Governor?
- □ Which area and forest type are included?
- □ Was the correct template used? (According to the year of Certificate)

Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

1.1. Land tenure and management rights



Template 1. For registered plantations before the 3<sup>rd</sup> of July 2018



Template 2. For registered plantations after the 3<sup>rd</sup> of July 2018

ในท้องที่หมู่ที่ดำบล/แขวงอำเภอ/เขตจังหวัด	n Number
เล่มที่	n Number
Name of register     หนังสือฉบับนี้ให้ไว้เพื่อรับรองว่า	ı Number
Name of register  หนังสือฉบับนี้ให้ไว้เพื่อรับรองว่า  เลขประจำตัวประชาชน	n Number
หนังสือฉบับนี้ให้ไว้เพื่อรับรองว่า  เลขประจำตัวประชาชน	n Number
เลขประจำตัวประชาชน	n Number
สัญชาติ	
<ul> <li>ตรอก/ชอย ถนน หมู่ที่</li> <li>คำบล/เขาง ถำเภอ/เขต จังหวัด</li> <li>ได้ขึ้นทะเบียนที่ดินที่มีหลักฐาน เป็นสวนป่า</li> <li>ในท้องที่หมู่ที่ คำบล/แขวง อำเภอ/เขต จังหวัด</li> </ul>	
ดำบล∠แขวง ถำเภอ∆ขต จังหวัด  ได้ขึ้นทะเบียนที่ดินที่มีหลักฐาน เป็นสวนป่า  ในท้องที่หมู่ที่ ดำบล∕แขวง อำเภอ∕เขต จังหวัด Dla	
.เป็นสวนป่า Cer ในท้องที่หมู่ที่	
ในท้องที่หมู่ที่ดำบล/แขวงอำเภอ/เขตจังหวัด	nd rtificate
בוע	
all and the same service of the serv	ntation
พิกัด Eพิกัด N	ation
ชนิดไม้ที่ปลูก	
๑. ไม้ จำนวน ตัน อายุประมาณ ซื	cies,
๒. ไม้	nber of
๓. ไม้	, age
๔. ไม้ขำนวนต้น อายุประมาณปี	
๕. ไม้	
หรือมีรายละเอียดตามบัญชีแนบท้ายหนังสือรับรอง โดยผู้ทำสวนป่าต้องปฏิบัติตามเงื่อนไขแนบท้ายหนังสือ	
รับรองฉบับนี้ Date of issue	
ให้ไว้ ณ วันที่เดือนพ.ศ. พ.ศ.	
(ลงชื่อ) (	



#### Conditions attached to the certificate

# เงื่อนไขแนบท้ายหนังสือรับรอง

ด้วย
สร็จ
ด้าน
เละ
ต้อง
ต้อง
นไข
มาย
าจะ
J

# Plantation License (Por Sor 31) and (Por Sor 32)

Applicable for: Plantations in National Forest Reserve

Purpose and content of document: Official document licensing plantations. It is obtained through the Royal Forest Department (Por Sor 31-1 Plantation License) or Department of Marine and Coastal Resources (Por Sor 31-2 Plantation License). The plantation size is limited to 160 ha per operator, if a plantation size exceeding 160 ha shall be authorized by the cabinet. Regardless of size, the period of permission is not more than 30 years.

A plantation operator applying for a permit for an area of degraded forest exceeding 16 ha is required to submit a project document including details of start time, objective, goal and costs.

Currently (September 2021) there are two main templates of the Plantation License:

- **Template 1** Plantation License (Por Sor 31) (Issued prior to 17<sup>th</sup> April 2020)
- Template 2 Plantation License (Por Sor 31-1 and Por Sor 31-2) (see below).

Holder of document: Private and state operators who are permitted for plantations are the holder of the document

Signature required by: The document shall be issued and signed by Royal Forest Department

#### Evidence limitations and weaknesses:

Ka	, consid	derations	when	checking	the (	document:
VE	COLISIC	iei auoi is	MILELI	CHECKING	ıuıcı	JUCUITIETIC.

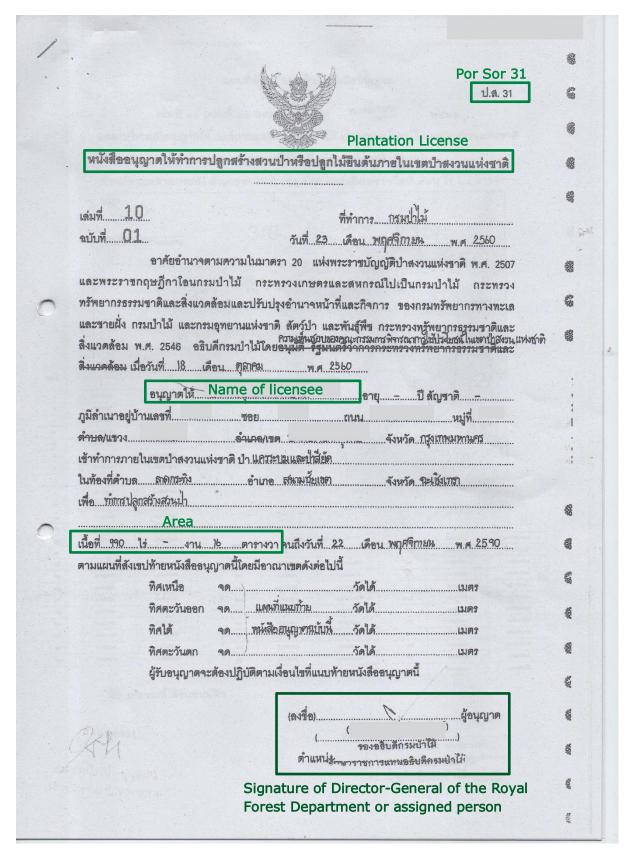
Is the document valid – was it issued less than 30 years ago?
Has the signature been given by Director-General of the Royal Forest Department or
assigned person?
If plantation is larger than 160 ha – is it signed by the cabinet?
What area and forest type are included? If the degraded forest exceeds 16 ha, are
project documents included (start time, objective, goal and costs)?

#### Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

1.1. Land tenure and management rights



Template 1. For Plantation License issued before the 17th of April 2020



Template 2-1. For Plantation License issued after the 17th of April 2020

				P	or Sor 31-1
		<b>5</b> 1		·	ป.ส. ๓๑ - ๑
	หนังสืออนุญาตให้ท่		ation License เหรือปลูกไม้ยืนต้นภายใ	ใบเขตป่าสงวบแห่ง	ชาติ
	118 4000 K 20 110111			500 OFF OFF	0 IV
	4			.l	
	เล่มที่ ฉบับที่			ที่ทำการพ.ศ. ขือนพ.ศ.	
	นบบท		9 19 VI	ายนพ.ฑ.	
			<ul> <li>แห่งพระราชบัญญัติป</li> </ul>		
	เพิ่มเติมโดยพระราชบัญญัติป่า				วามเห็นชอบของ ศ Date of issue
			aแห่งชาต เมยานท ee วายุปี สัย		
	ภูมิลำเนาอยู่บ้านเลขที่	ซอย	ถนน	.หมู่ที่	
	ตำบล/แขวง				
	เขาทาการภายเนเขตบาลงวนแ ในท้องที่ตำบล				•
	เพื่อ				
Area	เนื้อที่ไร่งาน จนถึงวันที่เดือน		เต่วันที่เดือน		
Jntil Date	โดยมีอาณาเขตดังต่อไปนี้	<u>พ.ค</u> ผามเ	เผนทพวอมบเทูซวะบุค	ทาพกพแนบพายหา	างขอดห์เกิ.เพห
			coordination		
	ทิศเหนือ ทิศตะวันออก		วัดได้ วัดได้		
	ทศตะวนออก ทิศใต้		วัดเด วัดได้		
	ทิศตะวันตก	จด	วัดได้	เมตร	
	,	2000 201 200 200 200 200	มายว่าด้วยป่าสงวนแห	lanca a conscionada	2001 N
	พูวบอนุญาต ตามเงื่อนไขแนบท้ายหนังสืออนุ		เท เถา เผากด เยา เหพ	ม⊿ภ เผ เเป็นชาการ ı	พากกาเซ เชอ
			ลงชื่อ)	ย	2128
		(		)	ร <sub>ีก็ เพเ</sub>
		Ģ.	ำแหน่ง		
				6	
		Siana	iture of Directo	or-General o	r tne kovai

Forest Department or assigned person



Template 2-2. For Mangrove Plantation License issued after the 17th of April 2020

				entation Lic		ป.ส	Sor 31-2	<u>!</u>
	หนังสืออนุญาตให้ทำการปลูกสร้างสวนป่าหรือปลูกไม้ยืนต้นภายในเขตป่าสงวนแห่งชาติ							
					-			
	เล่มที่				400000			
	ฉบับที่					พ.ศ		
	***************************************				3 26 71			
		อาศัยอำนาจตา	มความในมาตรา	ดอแห่งพระราชบ์	ัญญัติป่าสงวนแห่	งชาติ พ.ศ. ๒๕๐๏	ห ซึ่งแก้ไข	
				บที่ ๔) พ.ศ. ๒๕๕				
,				ชายฝั่ง พ.ศ. ๒๕๔		_		,
				ารใช้ประโยชน์ในเ	ขตป่าสงวนแห่งจ	rrติ เมื่อวันที่		Date of issue
l	เดือน	พ.ศ		_				l
	[	อนุญาตให้N	ame of lice	ensee ાંધ્	ปี สัญชาติ			
			ชอย คำเภอ/เขต	ถนน				
ตำบล/แขวง คำเภอ/เขต จังหวัด เข้าทำการภายในเขตป่าสงวนแห่งชาติ ป่า Name of forest and location								
	ในท้องที่ตำบล	REGALO IELA SERVI	อำเภอ		จังหวัด			
	เพื่อ							
Area	เนื้อที่ไร่	งาน	ตารางวา	ทั้งแต่วันที่	เดือน	W.A		From date
Until Date		เดือน		ามแผนที่พร้อมบำ				
	โดยมีอาณาเขต	หังต่อไปนี้	Map an	d coordina	tion			
		ทิศเหนือ	จด	วัดได้		าร		
		ทิศตะวันออก	จด			าร		
		ทิศใต้	***************************************					
		ทีศตะวันตก	จด	วัดได้		ร		
		NA IONIOIOMO	, m a s 13 t 3 m a s s	าฎหมายว่าด้วยป่	ograca III så sarofit.		ได้ได้ไม่เดย	
	ตามเงื่อนไขแบร	ผูวบอนุญาตจะ มท้ายหนังสืออนุถ		เรียนทาดาเมาถก	ายงานทหงงาทา	เรียทาดาเมรถก	ាធា ខេត	
			g					

Forest Department or assigned person

ผู้อนุญาต

13

# Verification/ Attestation under the Section 18/1 and Section 18/1 of the Forest Act

Applicable for: Non-registered plantations and Natural Forest on private land

Purpose and content of document: To certify trees and their sources. Officers will certify trees grown on lands with ownership, or lands with possessory rights according to the Land Code. The trees to be verified/ attested to must be standing trees or if already felled such logs may not be moved outside their stump area.

Officers shall verify and prepare:

- 1. A list of tree species, size, quantity and volume;
- 2. Stamp his/her seal, tree/log serial number and year abbreviation (B.E)
- 3. Photo of the verified standing trees, or logs;
- 4. Prepare a rough map showing location of the trees; and
- 5. Prepare a report presenting his/her opinion for the authority to issue a certificate.

Holder of document: Private land operators for non-registered plantations

Signature required by: The document shall be issued and signed by the Royal Forest Department (Bangkok) or provincial halls (Ministry of Interior) (outside Bangkok)

#### Evidence limitations and weaknesses:

Key	/ considerations	when	checking	the	document:
-----	------------------	------	----------	-----	-----------

- □ Is all the required information listed in the document?
- □ Are the species, quantities, sizes and volumes in line with the ones purchased?
- ☐ Has the signature been given by Director General of the Royal Forest Department or assigned person (Bangkok) or Provincial Governor or assigned person?

#### Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

• 1.1. Land Tenure and Management Rights





Ro Mo 5

(แบบ รม.๕)

#### The letter of Certification of Wood

หนังสือรับรองไม้ที่ขึ้นในที่ดินที่มีกรรมสิทธิ์หรือสิทธิครอบครองตามประมวลกฎหมายที่ดิน หรือ ไม้ที่ปลูกขึ้นในที่ดินที่ได้รับอนุญาตให้ทำประโยชน์ตามประเภทหนังสือแสดงสิทธิที่รัฐมนตรี ประกาศกำหนดโดยความเห็นชอบของคณะรัฐมนตรี

ที่	ที่ทำการ	
หนังสือฉบับนี้ให้ไว้เพื่อรับรองว่า	Private owner timber name	
	– ) สัญชาติ	
บ้านเลขที่ หมู่ที่ ครือกาชอย and	d Telephone No.	1
ตำบล/แขวงยำเภอ/เขต		
หมายเลขโทรศัพท์		
<ul> <li>ไม้ที่ขึ้นในที่ดินที่มีกรรมสิทธิ์หรือสิทธิ์</li> </ul>	ริครอบครองตามประมวลกฎหมายที่ดิน	•
	ตให้ทำประโยชน์ตามประเภทหนังสือแสดงสิทธิที่	
รัฐมนตรีประกาศกำหนดโดยความเห็นชอบของคณะรัฐมน		
ประเภทที่ดินเลขที่เลขที่ดี		Type of land
ตรอก/ชอยถนน	V	certificate,
อำเภอ/เขตจังหวัด		place, areas
พิกัด		coordination
	ntific name, quantity, volume	1
	ร์ตัน/ท่อน	
ปริมาตร/น้ำหนักลูกบาศก์เมตร/กิโลกร		
*	 จำนวน ต้น/ท่อน	
ปริมาตร/น้ำหนักลกบาศก์เมตร/ก็โ		
4	จำนวนตัน/ท่อน	
ปริมาตร/น้ำหนักลูกบาศก์เมตร/กิโลกรัม		
รวมทั้งสิ้นจำนวน ต้น/ท่อน ปริ	ริมาตร/น้ำหนักลูกบาศก์เมตร/กิโลกรัม	•
(รายละเอียดปรากฏตามบัญชีแสดงรายการไม้พี่แนนมาพ	ร้องที่ อำนาน แต่น)	
จะเคลื่อนย้ายไม้ <b>ไปใช้สอย/จำหน่าย</b> ให้แก่ <b>Nan</b>	ne of buyer	
บ้านเลขที่หมู่ที่ตรอก/ชอย		
ตำบล/แขวงอำเภอ/เขต		Address
โดยยานพาหนะ		ı
ให้ไว้ ณ วันที่เดือน	Date of Is	ssue
10.2	ชื่อ)	
(847	(	
25.11	น่ง	
พาแพ	uv	
Na	ame of Certifier and Position	

บัญชีแสดงรายการไม้แนบท้ายหนังสือรับรองไม้ที่ขึ้นในที่ดินที่มีกรรมสิทธิ์หรือสิทธิครอบครองตามประมวล กฎหมายที่ดิน หรือไม้ที่ปลูกขึ้นในที่ดินที่ได้รับอนุญาตให้ทำประโยชน์ตามประเภทหนังสือแสดงสิทธิที่ รัฐมนตรีประกาศกำหนดโดยความเห็นชอบของคณะรัฐมนตรี

			ขน	าด		รูปรอยตรา		
ลำดับที่	ชนิดไม้	จำนวน (ต้น/ท่อน)	สูง/ยาว (ม.)	เส้นรอบ วง (ซม.)	ปริมาตร/ น้ำหนัก (ม." / กิโลกรัม)	หรือ เครื่องหมายที่ ใช้ประทับ	เลขเรียง ประจำต้น/ ท่อน	หมายเหตุ
- 	Species	Quantity	Siz	e	Volume	Seal or Mark	sequent number on the trees/lo	
				) <sup>*</sup>	Ŏ			
XX		CO						

ลงชื่อ	ผู้รับรอง
(	)
ตำแหน่ง	

Name of Certifier and Position



# Usufruct Permit (STK 1 Kor; STK 2 Kor)

Applicable for: Land in the National Forest Reserves

Purpose and content of document: People who live and use the land in the National Forest Reserves shall get permission to live and use the land as prescribe in the Royal Forest Department Regulations On the Permission of Using or Living in the National Reserved Forest, B.E. 2548 (2005). The Usufruct Permit is a letter of right use in the National Reserved Forest estate. The first-time permission letter, namely a Sor Tor Kor 1 Kor; STK 1 Kor, gives opportunity to temporarily use and live for 5 years, not more than 3.2 ha per family, which will be issued by the Royal Forest Department. When due and when done correctly according to various conditions family can renew the STK 2 Kor. The government will change the name of the letter to Sor Tor Kor 2 Kor, STK 2 Kor, instead, which will be valid for 5 years and can be renewed every 5 years, but not more than 30 years.

**Holder of document:** People who live and use the land in the National Reserved Forest estate.

**Signature required by:** The document shall be issued and signed by Provincial Governor who has been assigned by the Director-General of the Royal Forest Department.

#### Evidence limitations and weaknesses:

Kev	consid	<b>lerations</b>	when	check	ina t	he c	locu	ment:
-----	--------	------------------	------	-------	-------	------	------	-------

Is the document valid and has a correct name? (Depending on if it is recently issued
or renewed after 5 years)
Has the signature been given by Provincial Covernor?

Has the signature been given by Provincial Governor?

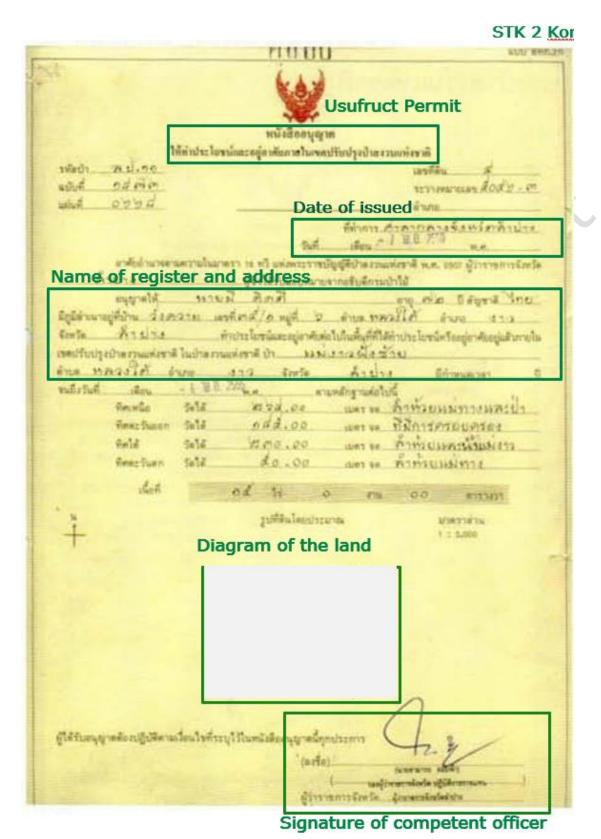
What area and forest type are included?

Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

• 1.1. Land tenure and management rights

เรียงใหม่ อาจัยสำนาจตามความในมาตรา 16 หรื แห่งพระราชบัญญ์ดีป่าคงวามเท่งชาติ พ.ศ. 2507 ผู้ร่าง ผู้ซึ่งใต้รับผลบทมายจากอธิบดีกรมปาใน้ อนุญาตให้ พามหทรีวี สักเสียว อากุ 87 ปี ตัญชาติ	ที่เก็บรู้ เคเบียรให เห ได้สีสี
ชาบาย แห้งการ     ชักบาย แห้งการ     ชักบาย ที่วิสากาสาจจังหา     ชับที่ โดย เลือน ที่สายเพลา วันที่ โดย เลือน ที่สายเพลา เสียงใหม่ ผู้ที่มโด้รับผสมหมายสายสับที่กามปาใน้ำ     ชนุญาตให้ หายเหตุที่ ที่กรับระ     ชาบุ จัง ปี ตัญชาติ     ชักบัสานาสอุทั่งไกน น้ำและสารวัสสา เมลุทั่ง หาย น้ำของ บ้างหารจง สามอ ป	ที่เก็บเก็บ พ.ศ. โดฮิลิ
วันที่ โดย เลือน ก็คนคน เรียบริเทม อนุญาตให้ พายมหารที่ ทักธีพระ อนุญาตให้ พายมหารที่ ทักธีพระ อนุญาตให้ พายมหารที่ ทักธีพระ อนุญาตให้ พายมหารที่ ทักธีพระ อนุญาตให้ พายมหารที่ ทักธีพระ	nn India
เชิ้นจใหม่ อนุญาตให้ พาย.พทร์วันที่สักเดียว อนุญาตให้ อนุญาตให้ เลือนสาม หัวเลือน เลือนสาม เล้า เล้า เล้า เล้า เล้า เล้า เล้า เล้า	
อนุญาตให้ พานมหาที่รี่ รักรีราร อายุ 87 ปี ตัญชาติ อีกูอัสานาอยู่ที่บ่าน น้ำและสถิวัสเล่ และสำลังกุล รังกุล น้ำพระรง อำเภอ โ	เสบารจังห
อีกูอีสามาอยู่ที่ป่าน น้าและนกิวัสส์ แมส์คล์ หมู่ส์ * ล่ายน บาพหลวง สามาย !	V.
	NAME OF THE PARTY
************************************	ואמאו
เขอปรับปรุงปรองวนแต่งชาติ ในปรองวนแต่งชาติ ปร. แต่เหติกหนืน	few mun
	MISSET 5
enforced by idea formers was laddle enemingraphed	
Aminico fall son' aim inner un medicarithe, minin	เดาหาย
Sweethean talk da n 1200 on modestrope.	TE
mela tela de de com un mineriorismo	
Section told by se upo on mufehren for	94
on the see of the final	22623
พ	RINTH
1	1.5
T	2,





19

# Certificate of Use (NS-3)

Applicable for: All source types

Purpose and content of document: The Certificate of Use is a document issued by the competent officer certifying that the land has already been put to use. The certificate shows a person's right to possess a certain plot of land. The name showing on the title is the person who has the right to the land and has the legal right to possess the land and use the benefit of the land as an owner (This is not actual full ownership, as it is under Title Deed title). This right will be recognized by the law and can be used as evidence in any dispute with an ordinary person or the government.

Holder of document: Landowner who has the right to use the land.

Signature required by: The document shall be issued and signed by the Department of Lands

Evidence limitations and weaknesses: The Certificate of Use does not contain information on boarders and cannot be stand-alone mitigation option of unclear land tenure rights; land borders should be confirmed.

#### Key considerations when checking the document:

- Does the document include all required information?
- Has the signature been given by Land Officer?

Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

1.1. Land tenure and management rights



			(4.5. 0)
nd location	Certificate o	f Use	
Parice			<u>व्यक्तिक</u>
free		19k	
tiofr		frituit.	
Name of user	ร์สังกับระหากรทำประโทศจัดป่ 1.2	derfielbenderi ledik	40
	reć w		izeii
681			-
ind ina	iyat.		wie y
าร์ ในวิจังติริงเปลดีกล้าง	ร์การ จำหนับว่าให้ทำประโยจะนี้ยาที่ที่เก		eridi
dad tosa Lindaga GP anda Grains Advide disert	ล้าเสียร์ได้ดีเป็นโดยในสี่ในสี่สื่นเ น		
ร้างที่ ร้างระ ให้เกิดสุดเกิดินแปลเกิดล้าง ที่สุดเรื่อ ประเท จิลใช้ ประเท	ล้าเล่นที่ได้ดีเป็นโรสโกร์ดีน นี้ นี้น น	h madigad a	
dad deux Meirikandi Panda Antiri Meirika desar Pelit desar Meirikaan desar	ล้าเสียร์ก็สีสำนักเป็นสีเลี้สีเล เกลา เกลา	h madigad a a	
hall kroz Tharlighall Pandallinkri Tharligh descri Tharlighen descri Tharlighen descri Tharlighen descri	ล้าเสียร์ก็สีสำนักเป็นสีเลี้สีเล เกลา เกลา	h manifysel a a a	
hall kroz Thirdeschleundenfinktri Thirde desert Third desert Thirdesch desert Thirdesch desert Thirdesch	denderekkereleiten die Alektria Georgiaanse die Georgiaanse die Georgiaanse die die	h manifysal a a a a a a a	eridi
hall kroz Thirdeschleundenfinktri Thirde desert Third desert Thirdesch desert Thirdesch desert Thirdeschape	ล้าเสียร์ก็สีสำนักเป็นสีเลี้สีเล เกลา เกลา	h manifysal a a a a a a a	eridi
hall kroz Thirdeschleundenfinktri Thirde desert Third desert Thirdesch desert Thirdesch desert Thirdeschape	Signature an	h manifysal a a a a a a a	mpetent office
hall kroz Thirdeschleundenfinktri Thirde desert Third desert Thirdesch desert Thirdesch desert Thirdeschape	Signature an	h manifysal a a a a a a a	ompetent office

# Certificate of Cutting/Felling Notification (Sor Por 13)

Applicable for: Registered plantations

Purpose and content of document: Before harvesting a forest plantation operator shall notify, in writing, the competent officer for the issuance of a Certificate of cutting/felling notification (Sor Por 13) and, upon receiving the notification, the forest plantation operator can proceed with the cutting or felling down of the timber or balled tree. During harvesting, the forest plantation operator shall keep the Certificate of cutting/felling notification (Sor Por 13) and plantation timber packing list at the location of the forest plantation unless there is no office in the forest plantation or keep at the forest plantation will not be safe it can be kept in another place as notified in writing to present to the competent officer.

In this regard, the certificate of cutting/felling notification (Sor Por 13) and plantation timber packing list obtained through operation of a forest plantation shall be kept for not less than two years from the date the timber moves out of the forest plantation. After the expiration of the said period the forest plantation operator can destroy it.

Holder of document: Private and state-owned operators who register their plantations.

Signature required by: The document shall be issued and signed by (according to location of the plantation operator):

- 1) The Director-General of the Royal Forest Department or a person assigned by the Director-General of the Royal Forest Department for the Bangkok
- 2) Director of the Forest Resource Management Office or Director of the Forest Resource Management Office Branch or a person assigned by the Director of the Forest Resources Management Office or the Director of the Forest Resources Management Office Branch for other provinces or
- 3) the Chief District Officer or a person assigned by the Chief District Officer for districts in other provinces.

#### Evidence limitations and weaknesses:

Key	considerations when	checking	the	document:
П	Is the certificate still	valid?		

☐ Is the name the same as that shown in the Plantation Certificate? ☐ Are the number and tree species correct as notified?

☐ Has the signature been provided by the applicable authority?

Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

• 1.3 Management and harvesting planning.





เล่มที่				ที่ทำการ_				
ฉบับที่								
			Name of o	perator			245	
	หนังสือฉบับนี้ให้ไว้เ	a control of			อายุ_		ปี	
สัญชาติ -	อาชีพ		มีภูมิลำเนาอยู่า์	ที่	ตรอก		-	Address
ถนน		_หมู่ที่	-	_ตำบล/แขวง			_	
อำเภอ/เขฅ	V	จังหวัด			เต้คหรือโ	เก่นไม้ที่ได้มา	จาก	
การทำสวนป	าตามหนังสือรับรองก	ารขึ้นทะเบีย			บับที่	ลงวันที่	(4)	
เดือน แมษา	ยน พ.ศ. ๒๕๔๐	_ ในท้องที่หมุ	ู่ที่ Cutt	ing/felling lo ตาบล/แขวง_	cation			
อำเภอ/เขฅ		จังหวัด		¥	นิดและจำ	านวนไม้ดังนี้		
	1.ใม้	<del>เ</del> ก	10	จำนวน_๔,๐๐๐	_ ค้น			
Species	2.ใม้			จำนวน -	ต้น	Number	of cu	ıt trees
	3.ไม้			- จำนวน	 ต้น			
	รวม	9	ชนิค	จำนวน_๔,๐๐๐	์ ต้น			
	ไว้ต่อพนักงานเจ้าห	<b>થ</b> તે થ			2000 a			
	เวตยพนกงานเจาห	เนาทแลว	Date o	of issue				
	ให้ไว้ ณ	วันที่	เคือน	CONSTRUCTOR OF THE STATE OF THE	พ.ศ.	ම අද ව ස		
		S		/				
			4			6	_	
		(	(ลงชื่อ)					
			(	( การสำนักงานทรัพยากรธร	)	)		
		Ģ	ทำแหน่ง <mark>แองนวย</mark>	การสานกงานทรพยากรธรา <del>จังหรัดกาญจนบุรี ปฏิบัติ</del>		u79ngji		
				ผู้ว่าราชการจังหวัดกา	าญรบบุรี			
			Signat	ure of comp	etent	officer	_	
						- · · · - <del>- ·</del>		

# Harvesting permit (Por Sor 2) for nonrestricted species in National Forest Reserve

Applicable for: Registered plantations

#### Purpose and content of document:

To harvest non-restricted timber in National Reserved Forest, the licensed operator must obtain the harvesting permit issued by the Director-General of the Royal Forest Department or the provincial governor where the forest is located. The harvesting permit carries information on the species, size, number of trees, seal or mark on the logs, and the sequential number on the logs.

The harvesting permit may be valid for the period specified in the harvesting permit. However, it must not be more than one year from the day the harvesting permit is issued. The renewal of the harvesting permit can be done only once. There is a period not exceeding the expiration date of the original harvesting permit.

When the harvesting permit is renewed but the licensed operator has not finished the logging withing the deadline - the licensed operator can apply for a new harvesting permit renewal. The provincial governor shall examine, consider and submit an opinion to the Director-General of the Royal Forest Department for consideration and order.

Holder of document: Private and state operators who manage the registered plantations are the holder of the document

Signature required by: The document shall be issued and signed by the Director-General of the Royal Forest Department or designated person (Bangkok), or the provincial governor or designated person (other provinces).

#### Evidence limitations and weaknesses:

#### Key considerations when checking the document:

Does the harvesting permit include all the required information (the species, size,
number of trees, seal or mark on the logs, and the sequential number on the logs)?
When was the permit issued and if it is still valid? (Not more than one year after
issue date; one more year after renewal)
Has the signature been given by Director General of the Royal Forest Department or
designated person (Bangkok) or Provincial Governor or designated person?
What area and name of National Reserved Forest are included?

#### Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

- 1.1. Land Tenure and Management Rights
- 1.9. Protected sites and species



			ใดกรมฝ่าไร่ ๑๐ คว. 22 มี				รียกษักษณินตาม เล่มที่ 25111 ห ลงวันที่ 21 เม.	ปี บเสร็จรับเจิพ จงก์ 43 ป.ส. 2			
		9	อนุญาตา	Harve		perm		Por Sor 2			
	เล่มที่ 008 ฉบับที่ 80		4 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	ใบอุนุถ	ทาดน์ใ	• ห้ไว้แก่		กิบเสร็จรับเจิพ พที่ 43 ป.ส. 2 ข. 2563 Por Sor 2			
	Name of licensee  โกยมี ปี แนินกิจการ มีภูมิดำเนาอยู่ ที่ 999/4 หม่ที่ 1 ครอก/ชอย - ถนน -										
	เพื่อแสดงว่าเป็นผู้ได้รับอนุญาดให้ทำให้ในเขตบำสงวนแห่งชาติ บ้า <i>แควระบบและชาล์ซีด</i> ภาษในอนุญาศ (ช.ส.31) เล่มที่ 08 ฉบันที่ 02 ลงวันที่ 16 มีนาคม 2562										
	ชึ่งทั้งอยู่ที่ดำบล อำเภอ จังหวัด จะเชิงเศารา ตามรายการในการางข้างล่างนี้ โดยมีเงื่อนไขคังนี้ ในการตัดโค่นให้ใช้เลื่อย และนำโปรวมกองไฮ้รีมแปก ส่วนป่า เพื่อประทับตาราค่ากาคผลวง หากไม่ชำงะค่าภาคผลงงจะถูกคำเพิ่นพรดามกฎหมาย										
Species	ชนิดไม้ ขนาดไม้ จำนวนไม้				และเลา	ปรุกยตราปร แรยงประจำ	หมายเหตุ วิวเพิ่วเพิ่สอวเป่า				
	1 มีขุกาลิปตัส 35,928 กัน 95,928 กัน Numl					f licens		839-2-88 ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88  ใช้   839-2-88   ใช้   839-2-88			
	1	าเคนกาตฉา	ับนี้ให้ใช้ใก้จ		21	เกือน	श्चितासम	W.Fl. 2564			
	The second second second	fissued		ณ วันที่	22	เกือน	<i>६ श्रेच</i> १९४४	W.M. 2563			
						Signature of licenser ตำแหน่ง ("") ผู้อำนวยกาสู้ส่วนุญาพุทรัพยากรธรรมชาติ					
	การต่ออา	ยุใบอนุญาต	ครุงที่ 1		L	และสิงนว	คลัยบลังหวัดฉะเชิงเ การต่อยายไปอนบ	ทรา ปฏิบัติราชการแทน บาต ทริงท 2			
	ให้ต่ออายุใ วันที่	ใบอนุญาคฉบั					ให้ต่ออายุใบอนุญาต วันที่ เดือน	าฉบับนี้จนถึง			
	วนท (ลายมือช่อ		พ.ส.				วนท เดอน (ลายมอชอ)	W.fl			
	ตำแหน่ง_	ผู้อนุญ	าด				ตำแหน่ง	นุญาต			

# Harvest permit for restricted species

Applicable for: Non-registered plantations and Natural Forest on state-owned land.

Note: Applicable for non-registered plantations and Natural Forest on private land prior to 15. April 2019). After 15. April 2019 after introduction of Forests Act (No.8), B.E. 2562, 2019) there is no difference in legal requirements for any species harvested on private land.

Purpose and content of document: To harvest restricted timber in the forest and nonforest lands on state-land, the forest operator must submit the application to the Director-General of the Royal Forest Department in the Bangkok area or the Forest Resources Management Office of the locality where the forest or land was located for other provinces to obtain the harvesting permit.

In the forest land, for teak (permit 1), the harvesting permit carries information on the number of logs, royalty rates, seal and the sequential number on the logs, and for other restricted tree species (permit 2), the harvesting permit carries information on the species, allowable size, number of logs, royalty rates, and seal.

In the non-forest land (private land) (permit 3) applicable only prior to 15. April 2019, the harvesting permit carries information on the species, number of logs, seal, and the sequential number on the logs.

The harvesting permit shall be valid for not more than one year from the date of issuance of the permit by considering as appropriate according to the number of logs and the location of the harvesting. The renewal of the harvesting permit can be done only once and for a period not exceeding that stipulated in the original harvesting permit.

Holder of document: Private or state enterprise operator

Signature required by: The document shall be issued and signed by the Director-General of the Royal Forest Department, or a person assigned by the Director-General of the Royal Forest Department.

#### Evidence limitations and weaknesses:

#### Key considerations when checking the document:

- □ Does the harvesting permit include all the required information?
- When was the permit issued and if it is still valid? (not more than one year after issue date; one more year after renewal)
- ☐ Has the signature been given by Director General of the Royal Forest Department or designated person (Bangkok) or Provincial Governor or designated person?

#### Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

• 1.9. Protected sites and species



	เช่มที่					Permit 1 (อนุญาต ๑)				
	ฉบับที่				ทำไม้สักในป่า					
			Harvest Name of		for teak in forest-land					
	Г	อนกเวลให้				พ.ศ สัญชาติ				
	_	1 -			пин					
eak harvesting	ด้าบล		อำเ	ภอ	จังหวัด					
cation					ที่คำบล อำเภอ					
	จังหวัดพ.ศ									
	ตารางข้างท้ายนี้ โดยผู้รับอนุญาตค้องทำให้แต่เฉพาะต้นหรือท่อนที่มีรอยตราอมุญาต ดังรูป เพื่อนำไปให้พนักงาน									
	เจ้าหน้าที่ครวจวัดประพับตรา เพื่อคำนวณค่าภาคหลวง ณ ที่									
	,	ผู้รับอนุญา	ดได้ชาระคำภ	าาคหลวงส่ว	งงหน้าแต้ว เป็นเงิน	บาท				
	(	1			T					
	อ จำนวนไม้	ž	\m 	£.72	ต รูปตราประทับไม้และเลขเรียง	g				
	4-19-39-19	อัตราค่าภาคหลวงตา: ต่อลูกบาศก์เมต			รูบตราบระทบเมและเลขเรยง ประจำตันหรือท่อน	หมายเหตุ				
		ชั้นไม้	บาท	an.	DICT INANTONOR					
'	Number of logs	ชั้น ข.	oyalty ra	te	seal and the sequential number on the logs					
		ชั้นค. ชั้นจ.			on the logs					
				Sian	(ตายมียชื่ย) ตำแหน่ง					
				_	(ตายมียชื่ย) ตำแหล่ง ature of the Director-Ge	eneral of the Ro				
	ชั้งไม้ ก.	ขั้น จ.	เมือนาดปริมาต	Fore	(พายมียชื่ย) ตำแหน่ง ature of the Director-Ge st Department or <u>a</u> assi	eneral of the Ro				
		ชั้น จ.		Fore หนื้อไม้ ท่อนล	(ตายมียชื่ย) ตำแหล่ง ature of the Director-Ge	eneral of the Ro gned person				
	ชั้นไม้ ข.	ขั้น ง. คือ ไม่ลักซึ่ง คือ ไม่ลักซึ่ง	มีขนาดปริมาตรเ	Fore หนื้อไม้ ท่อนล นื้อไม้ ท่อนละ	(ตายมียชี่ย)	eneral of the Ro gned person				

(อนุญาต ๑)

#### รายการตรวจวัดไม้และค่าภาคหลวง (สำหรับผู้ตรวจวัดลงรายการ)

วัน เดือน ปี ที่ตรวจวัด	ชั้นไม้ และ จำนวนท่อนไม้				าคหลวง	รูปตรา ใช้ในการ	ลายมือชื่อ ผู้ตรวจวัด	หมายเหตุ	
	ชั้น	จำนวน	ลูกบาศก์เมตร	บาท	ଗଡା.	ตรวจวัด			
							500	Z. C	



			-		9 0	เคาธรรมเขียม	เตามในเฮรีจ เสมสร	inved
ฉบับที่ 01		Harvest	permit f	orres	tricte	ed speci	25	d North
		ใบอนุถุ	าตทำไม้หวงห้า 	บอรรมคา		ากไม้สักในป่า งาน (ที่มีนัก		
		Nam	e of licens	ee		กษากลัพล		W. M. SE61
	อนุญาต		·			อ้ายุ	og j jagv	and the second
มีภูมิลำเนาอยู่						E_ uu		
คำบล <u>4</u>	STITE	ยำเภ	Harv	est lo	catio	nta taur		
ในพารางข้างทั	ายนี้ โดยตั	วับอนุญาตตั	องทำไม้แต่เฉพา	ะต้นหรือข	ieuที่มีร	อยตราอนญา	ต ดังรปแสด	เในดารางช่อง
			INV 3913 MANHE					นักงานเจ้าหน้า
ดรวจวัดประทำ			คหลวง ณ ที่?					
	ผู้รับอนู	ญาดได้ชำระเ	คำภาคหลวงล่วง	หน้าแล้ว	เป็นเงิน.	5	p6-00	υ
Specie	กายเลยน์ เ	ก็พระหาก Numbe	inni er of cut tr	200		54	Seal	
Specie	ה ה	n l	e Cut u	CC	2		¢	'bi
ชนิดไม้	ชนาด	หร้ากัด ร	กนานไม้	ยัดราค่าภา		อ รูปคา	ราประทับไม่	หมายเหตุ
	1 4	Di.		ลูกบาศ	-			
- who				บาท	- 1	19.	811	100
สามพักษา ใน เมษาการปาก	W/Ser		(1/8 MM B	nultan'	anstn:		प्राप्त में किस म	พูลวายาสมูลเก
BUHILLY IVE	17		-	to Private		เคมที่ผ	on hear than	מוסיינועיויים מו
			91	). 22 มก	1981 25	31 พามจัก	मेरियम भारति	a kacuni (wmt
						HHSMI	нам	menaste
				Cons	เมื่อชื่อ).		1	.ผู้อนุญาต
				(41 16	ตำแห <u>ร</u>	200000000000000000000000000000000000000	of Marie	Acres in
			· ·	. L		484231	MATERIAL	- 1 C 1
	กตโดยไม่ด	องประทับตร						
(ไม้ชนิดที่อนุฤ			รายการครวจว่	ัดไม้และ	ค่าภาคา	tage	assigne	d person
(ไม้ชนิดที่อนุฤ			(สำหรับผู้ค	รวจวัดล	รายกา	2)		
(ไม้ชนิดที่อนุฤ								W. Photo Carlotte
		ข้านวนท่อน		7	71.1	วปครา	ลายมือชื่อ	MINISTRE
(ไม้ชนิดที่อนุฤ วัน เคียน ปี ที่ครวชวัด	านิคไม้	จำนวนพ่อน	บริบาศรเนื้อไม้ ลูกบาศก์เมศร	1 65 8	nvano e	รูปครา ใช้ในการ	ลายมียชื่อ ผู้ครวจรัด	หมายเหตุ
วัน เดียน ปี		จำนวนพ่อน	ปริมาครเนื้อไม้	ค่าภา	nesse.		The state of the state of	สมายาทย์
วัน เคียน ปี ที่ควารวัด		จำนวนพ่อน	ปริมาครเนื้อไม้	1 65 8		ใช้ในการ	The state of the state of	พรายเพล

	เล่มที่			Permit 3 (อนุญาค ๓)
	ฉบับที่	ใบอนุญา	ตทำไม้หวงห้ามที่ขึ้นอยู่ในที่ดินที่มิใช่	ป่า
		Nam	restricted species out วันที่	ณพ.ศ ยุบิตัญชาติ
	คำบล	รำเช	าย	หวัด
Harvesting location Land title / la certificate	$\overline{}$	•	Name of landowne	ā
	ทิศเท ทิศใต้ ทิศตะ ทิศตะ จนถึง หรือท่อนที่มีรอยดว	นือวัดได้	มหร จด เมตร จด	ผู้รับอนุญาตต้องทำไม้แต่เฉพาะต้น
	o ชนิดไม้	io จำนวนให้	๓ รูปตราประทับไม้และเลขเรียง ประจำต้นหรือท่อน	ac หมายเหตุ
•	Species	Number of logs	seal and the sequential number on the logs	

Signature of the Director-General of the Royal Forest Department or a assigned person



(อนุญาต ๓)

#### รายการตรวจวัดไม้ (สำหรับผู้ตรวจวัดลงรายการ)

วัน เดือน ปี ที่ตรวจวัด	ชนิดไม้	จำนวนไม้ (ท่อน)	ปริมาตรเนื้อไม้ (ลูกบาศก์เมตร)	รูปตราที่ใช้ใน การตรวจวัด	ลายมือชื่อ ผู้ตรวจวัด	หมายเหตุ
						0
				. 0		
			h			
			(XO			
		6				

# Plantation Timber Packing List (Sor Por 15)

Applicable for: Registered plantations

Purpose and content of document: The Registered plantations operator is required to register their private seal with the authority, to prepare a book of packing lists according to the format prescribed by the Royal Forest Department (Plantation Timber Packing List Sor Por 15), and to register the book with the competent officer in their province. The packing list carries information on the species, quantity, size, volume, seal or tag, and individual sequential number of the log.

Following harvesting, the operator must ensure that all round logs, sawn timber, wood products, or other parts of the tree, are marked or tagged with the private seal of the Registered plantations operator, along with the number, in sequential order beginning from 1, and the year. All logs and timber must be measured for length and circumference, of which a record is kept in the packing list.

The Transportation Operator must be in possession of the Plantation Timber Packing List Sor Por 15, and a copy of the Certificate of Cutting/Felling Notification Sor Por 13. Forest products harvested from plantations can be transported and traded under the same rules and procedures as timber from plantations. The plantation operator shall follow the timber transportation procedures prescribed in sections 13 of the Forest Plantation Act B.E. 2535 (1992). Plantation Timber Packing List Sor Por 15 should be kept at the location of the forest plantation. If there is no office in the forest plantation or it will not be safe, it can be kept in another place as notified in writing to present to the competent officer.

Holder of document: Private and state operators who register their plantations are the holder of the document

Signature required by: The document shall be issued and signed by the Royal Forest Department (Bangkok) or provincial halls (Ministry of Interior) (outside Bangkok)

#### Evidence limitations and weaknesses:

#### Key considerations when checking the document:

- ☐ Is all the required information (species, quantity, size, volume, seal or tag, and individual sequential number of the log) listed in the document?
- Are the species, quantities, sizes and volumes in line with the ones purchased? Has the signature been given by Director General of the Royal Forest Department or assigned person (Bangkok) or Provincial Governor or assigned person?
- Is the name of the operator corresponds with the name on the Certificate of cutting/felling notification (Sor Por 13)?

#### Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

- 1.16 Classification of species, quantity & quality
- 1.19 Customs regulations



	หนังสือแสดุงบัญชีรายการไม้ที่ได้มาจากการทำสวนป่า	
เล่มที่ (อั	กษรย่อจังหวัด) / 🦽 1495 ฉบับที่ 40 ชื่อในการทางพานิชย์	
	วันที่ 13 (เวลา จ.oo น.) เดือน กุลภาพันฟู้.ศ. 25६5 Licensed Entrepreneur	
	ซ้าพเจ้า	
ได้จำหน่	ายหรือมอบไม้ตามบัญชีแสดงรายการไม้ท้ายหนังสือนี้ให้แร	Transportation operator
นำเคลื่อ	ที่จากที่ ตำบล วังกระแจะ	
อำเภอ	ไกรโยต จังหวัด กาญจางหรืาปยังที่	
ตำบล	ร์ดกงาม อำเภอ , จังหวัด	
โดยทาง	รถบบทุก ซึ่งมี เป็นผู้นำไม้เคลื่อนที่	
	ไม้จำนวนนี้ได้มาตามหลักฐานดังต่อไปนี้	
	<ul> <li>ค. หนังสือรับรองการแจ้ง เล่มที่ 5 ฉบับที่ 19 ลงวันที่ 25 วิศตาณ.</li> </ul>	15(1
	และหนังสือแสดงบัญชีรายการไม้ เล่มที่ ฉบัชที่ ลงวันที่	
	<ul> <li>หนังสือรับรองการแจ๊ง เล่มที่ ฉบับที่ ลงวันที่</li> </ul>	
,	และหนังสือแสดงบัญชีรายการไม้ เล่มที่ ฉบับที่ ลงวันที่	
	<ul> <li>๓. หนังสือรับรองการแจ้ง เล่มที่ ฉบับที่ ลงวันที่</li> </ul>	
	และหนังสือแสดงบัญชีรายการไม้ เล่มที่	
	<ul> <li>ส. หนังสือรับรองการแจ้ง เล่มที่ ฉบับที่ ลงวันที่</li> </ul>	
	และหนังสือแสดงบัญชีรายการไม้ เล่มที่	
-	<ul> <li>ส. หนังสือรับรองการแจ้ง เล่มที่ ฉบับที่ ลงวันที่ ลงวันที่</li> </ul>	
	และหนังสือแสดงบัญชีรายการไม้ เล่มที่ ฉบับที่ ลงวันที่	
	หนังสือแสดงบัญชีรายการไม้ฉบับนี้ ใช้กำกับไม้ระหว่างนำเคลื่อนที่ได้ไม่เกิน ๗ วัน	
นับตั้งแ	ด่วันและเวลาที่ออกหนังสือนี้ จนถึง วันที่ <u>14</u> (เวลา <u>17.09</u> .) เดือน <u>กุษภาษันร</u> ์	
พ.ศ	2563	
	(ลายมือชื่อ)	
	(ลายมือชื่อ)ผู้รับมอบหรือผู้รับโอนหรือตัวแทน	
	(ลายมือสื่อ) ย้าำไม้เคลื่องที่	- 15 m

	บัญชีแสดงรายการไม้										
	ลำดับที่	ชนิดไม้	ลักษณะ สิ่งประดิษฐ์	จำนวน	ขนาด (ซม.)			ปริมาตร	รูปรอยตรา หรือ	เลขเรียง	
		BUNCH			ยาว	กว้าง	โต หรือ หนา, สูง	ม3	เครื่องหมาย ที่ใช้ประทับ	ประจำท่อน	หมายเห
3		1 .								72-2	
									2		
									ची थे ठ ६ २		
	ot i					:					
			,				1				
		<b>ปัญ</b> ชินส ให้สำหร	กรรายอารไร้ ห	jęc (223k) ri	77	ring my	19		75 4		
		Milita Innella	ka. Kan				,	O . <sup>©</sup>			
		<del>(ถงชื่อ)</del>	Q	Lat-			ক্ষেত্ৰক	วร <b>บระ</b> วส	11.74. 14.74. 11.114.	(30x)	
		(04 86)	(		)	- 9-44	11308350	Milabela	at 91 50		
77.			หัวหน้าง	ाध (उद्या	16)						
	No.									-	150
			. 1								0/4
54											3/8
117 11	33										100
											40.00
			12-								
_											
7											
_											
-						1					
-	7					Α.		-+			



บัญชีแสดงรายการไม้สัก

ลำดับ ชนิด	ชนิดไม้	ลักษณะ สิ่งประดิษฐ	จำนวน	ขนาดท่อน (ซม.)			ปริมาตร	รูปรอบตราหรือ	เลขเรียง	หมายเหตุ
			(ท่อน)	ยาว	กว้าง	โต	ลบ.ม.	เครื่องหมายที่ใช้ประทับ	ประจำท่อน	
1	สัก		1	220		128	0.270		4968	
2	สัก		1	220		150	0.360	2	4994	
3	สัก		1	220		121	0.230	กจ	6018	
4	สัก		1	210		125	0.270	ปีย่อ62.	6676	
5	สัก		1	220		117	0.230		6952	
6	สัก		1	220		118	0.230	и	6999	
7	สัก		1	220		109	0.190	и	7000	
8	สัก		1	220		116	0.230	п	7296	
9	สัก		1	210		110	0.190	п	7297	
10	สัก		1	210		103	0.160	п	7322	
11	สัก		. 1	210		101	0.160	п	7352	
12	สัก		1	220		100	0.160	п	7425	
13	สัก		1	220		153	0.360	п	7470	
14	สัก		1	210		101	0.160	u	7588	
15	สัก		1	210		117	0.230	n	7636	
16	สัก		1	220		102	0.160	n	7637	
17	สัก		1 1	210		100	0.160	n.	7684	
18	สัก		1	220		114	0.190	it.	7749	
19	สัก		1	220		128	0.270	nt -	7917	
		รวมจำนวน	19	ท่อน		ปริมาตร	4.210	ลบ.ม.		

(ลายมือชื่อ)	1
(ลายมือชื่อ) ผู้นำไม้เคลื่อนที่	
ค้างอิงตาบใบเสร็จรับเงิบ/ใบกำกับภาษี เล่มที่2497เลขที่124807ลงวันที่11 กุมภาพันธ์ 2563	

# Seal Registration (Sor Por 8)

Applicable for: Registered plantations

Purpose and content of document: The plantations registered under the Forest Plantation Act, B.E. 2535, and the Forest Plantation Act (No. 2), B.E. 2558 (2015) (Plantation Certificate Sor Por 3) are required to obtain a Seal Registration (Sor Por 8) to use in the forest plantation business and shall use such a seal only after its registration. The seal must contain the name of the forest plantation operator and the abbreviation of the local province that apply for registration of the land as a forest plantation. Seal Registration (Sor Por 8) is required to obtain Seal Certificate (Sor Por 9).

Holder of document: Private and state-owned operators who register their plantations.

Signature required by: The document shall be issued and signed by the Director General of the Royal Forest Department, or a person designed by the Director General for Bangkok Metropolitan and Provincial governor, or a person designed by the Provincial governor for other provinces.

#### Key considerations when checking the document:

- Is the name the same as that shown in the Plantation Certificate?
- □ Is the seal image the same as the name of forest operator and local province?
- ☐ Has the signature been provided by the applicable authority?

#### Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

- 1.16. Classification of Species, Quantities, Qualities
- 1.17. Trade and Transport



	Seal Registration
	หนังสือรับรองการขึ้นทะเบียนตรา
เล่มที่ ดส	ที่ทำการ ศาลากลวงจังหวัดสุพรรณบุรี
อบับที่ราฉ	Name of register
หนังสือฉบับนี้ให้ไว้เท็	พื่อรับรองว่า
อายุ	ปี สัญชาติ ใหย อาชีพ.
	144
Test investigations	
ตามหนังสือรับรองการขึ้นทะเ	
ตามหนังสือรับรองการขึ้นทะเ ลงรันที่	
ตามหนังสือรับรองการขึ้นทะเ	

หมายเหตุ ให้นายทะเบียนละลายมือชื่อกำกับไว้ทุกรูปรอยตรา

### Seal Certificate (Sor Por 9)

Applicable for: Registered plantations

#### Purpose and content of document:

Before harvesting, the plantations registered under the Forest Plantation Act, B.E. 2535, and the Forest Plantation Act (No. 2), B.E. 2558 (2015) (Plantation Certificate Sor Por 3) are required to obtain a Seal Certificate (Sor Por 9). Before using the seal, operator must register the seal Sor Por 8 (mentioned before). After this registration, operators will get the seal certificate Sor Por 9.

The seal is used as a tool for stamping and marking the timber which the forest plantation operator is to cut down. The seal shall be certified by the Registrar with the mark made by the Registrar affixed thereon. The seal must contain the name of the forest plantation operator and the abbreviation of the local province that apply for registration of the land as a forest plantation.

Holder of document: Private and state-owned operators who register their plantations.

Signature required by: The document shall be issued and signed by the Director General of the Royal Forest Department, or a person assigned by the Director General for Bangkok Metropolitan and Provincial governor or a person assigned by the Provincial governor for other provinces.

#### Key considerations when checking the document:

To	tha	certificate	c+ill	valida
$_{\rm IS}$	rne	certificate	STIII	valid

- Is the name the same as that shown in the Plantation Certificate?
- Is the information on name and local included in the seal image the same as the name of forest operator and local province?
- Has the signature been provided by the applicable authority?

#### Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

- 1.16. Classification of Species, Quantities, Qualities
- 1.17. Trade and Transport



Sor Por 9

สป.๙



เล่มที่ ๐๗	ที่ทำการ ศาลากลางจังหวัดสุพรรณบุรี
ฉบับที่๓ฉ	
	Name of operator
หนังสือรับรองฉบับนี้ให	ห้ไว้เพื่อรับรองว่าตราของ
ตามรูปรอยตราข้างล่างนี้เป็นตร	เาที่ใช้ตี ตอก ประทับหรือแสดงตราไม้ที่ได้มาจากการทำสวนป่าตาม
หนังสือรับรองการขึ้นทะเบียนที	เดินเป็นสวนป่า เล่มที่ <u>ดด</u> ฉบับที่ <u>๒๘</u> ลงวันที่ <u>๓๐</u>
เดือน ตุลาคม พ.ศ.	මඳීටල
	Date of issued
	ให้ไว้ ณ วันที่ 🗷 ๑ เดือน พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๕๖๑
	Signature and seal of registrar
	I LE K I HA HELDER
	W V
	รูปรอยตรา
	Seal image
	A = 1
A P 1 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	
สาเนาถูกต้อง	X
<i>"</i>	
2 5:01	Dad Jal, manage
( )	
พนักงาน (ระดับ ฮ) รักษาการในตำแหน่ง	
หัวหน้างานสวนป่า	
6) 340 24 24 24 24	
หมายเหตุ ให้ใช้หนังสือร	ับรองตรา ๑ ฉบับ/ดวง

39

### Removal pass

Applicable for: Forest operators transporting from forest in the following cases:

- all species from NFR
- 2. restricted species from forest outside NFR
- Teak (Tectona grandis), yang (Dipterocarpus alatus), and rosewood (*Dalbergia* spp.) grown on private land (before the 15th of April 2019)

Purpose and content of document: For timber from above mentioned sources a Transport document with a Packing list is required for each lorry load. The operator must notify the authority to inspect the harvesting site, collect the royalty, and issue a Removal Pass.

The Removal Pass must be accompanied by a record of royalty collection. Removal Pass carries information on the type/species, size, volume, seal or mark on the logs, the sequential number on the logs, and the rate of royalty paid. Before logs or forest products leave the operation, every item must have been marked, either with the authority's personal seal or a removal seal, along with the number and year. If this cannot be done, a written Announcement on the Packing List is required. The Packing List carries information on the type/species, size, quantity, volume, and timber seal. The officer will verify the timber seal, proof of royalty collection, proof of forest checkpoint fee payment (in case of non-restricted timber where a harvesting permit and royalty are not required), the sale receipt (in case of timber sold by state agencies).

**Holder of document:** Timber Transportation Operators

Signature required by: The document shall be issued and signed by Provincial Governor or assigned person

#### Evidence limitations and weaknesses:

### Key considerations when checking the document:

Is a record of royalty collected included?
Are type/species, size, volume, seal or mark on the logs, the sequential number on
the logs, and the rate of royalty paid listed? Does it match with Transport document
and Packing list?

Has the signature been given by Provincial Governor or assigned person?

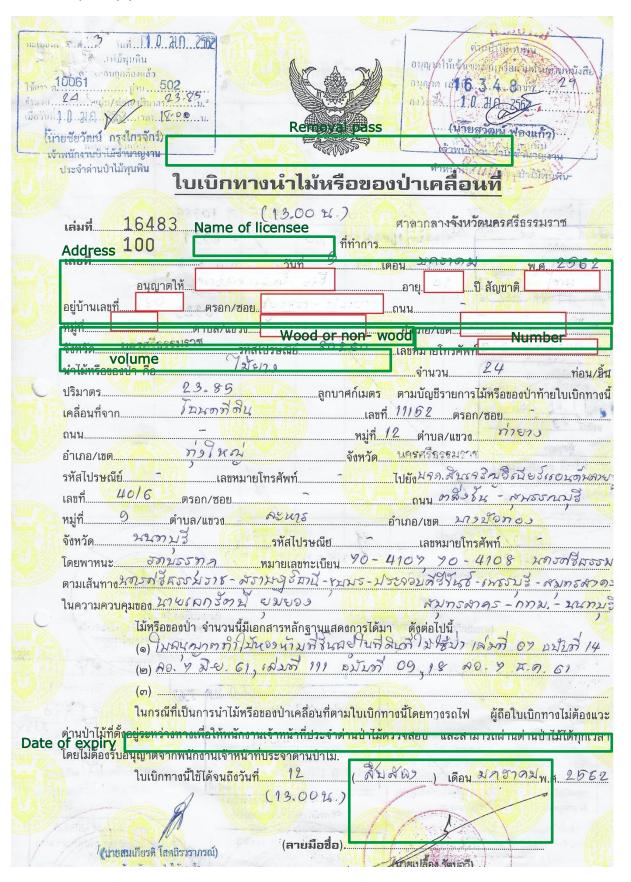
☐ Is the harvesting permit included? (Applicable for restricted species harvested prior the 15th of April 2019)

#### Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

- 1.9. Protected Sites and Species
- 1.16. Classification of Species, Quantities, Qualities
- 1.17. Trade and Transport
- 1.19. Custom Regulations

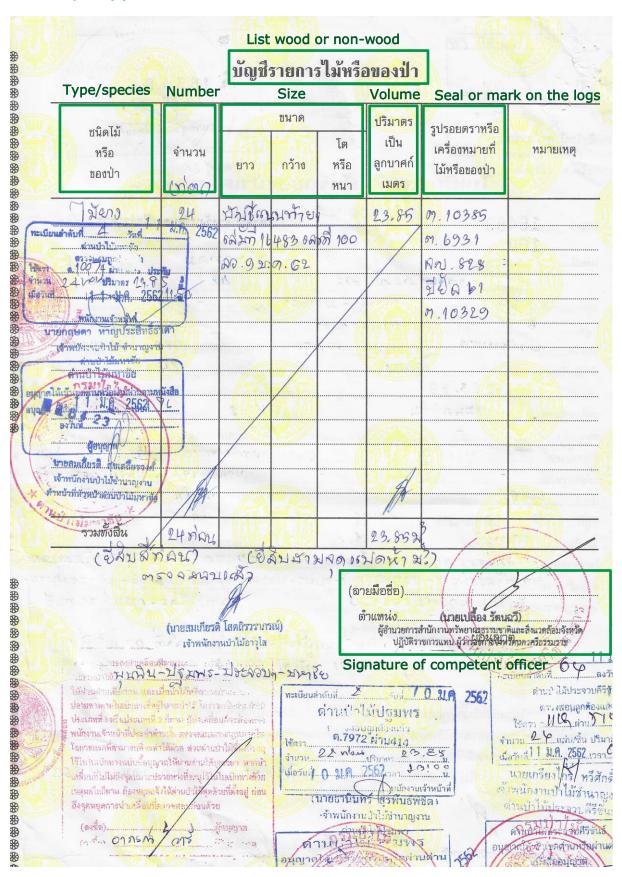


### Removal pass (1)



Signature and seal of the competent officer

### Removal pass (2)





### Packing List

1	1							Sea	or mark	on the l
		species	Nui	mber 1	บัญชีรายก	ารไร <b>้</b>	ะ ต้ายใบเบิกทา			
_		เล	1916	483 21	เที่ 100	ลงวันที่	9 เดือน	เกราดม	M.M. 2562	
			จำ	านวน		ขน	าด	ปริมาตร	รูปรอยตรา	
6	ลำดับที่	ชนิดไม้			ยาเ	1191	า โตทวียทนา	คิดเป็น	เครื่องหมาย	หมายเหตุ
			ท่อน/	ชิ้น/แผ่น		1101	671718071801	ลูกบาศก์เมตร	ที่ใช้ประทับ	
	1	ଭାବ୍ୟର		٨	260		262	1.42	0.10085	2214
_	2	u		1	260	-	244	1.23	01.6931	2215
	3	N		1	260	-	230	1.09	on 828	2216
	Д	4		1	200	-	218	0.98	100 61	2217
	5	41		1	260	-	210	0.91	1771390	2218
	b	1 *		1	260	-	198	0.81	2214-2221	2219
	4	W		1	260	-	200	0.82		2221
	8	u		1	260	-	180	0.67	01.1931	2217
	9	И		1	260		170	0.59	on 828	2228
	10	4		1	160	-	290	1.74	र्येचे० छ।	2236
	11	4		1	260	-	255	1.94	19413 20.	2237
	12	4		1	260	-	2A5	1.24	2222-2231	2238
	13	ų		1	200	-	223	1.02		- 2239
	14	4		1	200	-	210	091	01.10385	2240
	15	11		1	266	-	204	096	m. 6931	2241
	16	N		1	200	-	23%	1.17	ov 828	2244
	17	4		1	260	-	213	093	युर्विक ७।	2245
	18			1	260	1	210	0.91	1071300	2246
ายการ	र्शिवृहैव	ของป่าแนบท้ายใบเบื วัดนครศฎีธรรมร	PUNE	1	260	-	190	0.74	2232 - 2257	2247
11110	20	COO 4 COO	170	1	260	-	180	0.67		2248
10	4270	100 2002 25	69	1	260	-	237	1.16		2251
				1	260	-	220	1.00		2252
	23-	านเจ้าหน้าที่		1	266	-	204	0.86		2253
	24:18	นเกียรติ โสดถิรวราภร	น์)	1	266.	_	195	6.78		2250
	Į f	าพนักงานป่าไม้อาวูโส	406	Johou	24	nou	म371W2	23.85	av <sup>3</sup>	
			( એ	ลินสีท่อ	16)	C	สู่สุดอากองแห	กน้า สภามากาง	1015)	
							1	15 The State of	With the	-7
							1/5	Ban To	The same	
							1 1/3/	102	100 M	
							Ties I	(Marialon Son	100	
		รวมทั้งสิ้น					ผู้อำนวยการส่วนัก	านทรัพยากรธรรมช	าติและสิ่งแวดล้อมจัง หวัดแกวครื่องรมราช	เว้ด
							. /	WHIT EXISTANTING	N Jenuma Hadasana 19	
					10 01	nsm	013	TO TO	SEH	

### Transport document (1)

Address    Name of licensee ละส์ ว เดือน ที่กุลเกษา พ.ศ. 2 ม.ส.ส.นานานานานานานานานานานานานานานานานาน	2		ใบอนุญาคทั	าไม้หวงห้ามที่ขึ้น	อยู่ในที่ดินที่ไม่ใช่เ	January a straigh	15 E.W.
ทิศตะวันตกวัดได้ 30 เมตร จุด 40 m4 กัก กำไป จนถึงวันที่ 6 เดือน ก็ใหาถ ที่ พ.ศ. 250 โดยผู้รับอนุญาตต้องทำไม้แต่เฉพาะต้น หรื รอยคราอนุญาตแล้ว และต้องนำไม้ไปตามเส้นทาง เพื่อนำไปให้พนักงานเจ้าหน้าที่ตรวจวัดประทับตราเพื่อยกเว้นค่าภาคหลวง ณ ที่ คำตั้งได้		N	lame of lie	censee ****	สำนักงาน	164	0.56
ทิศตะวันตกวัดได้ 30 เมตร จุด 40 m4 กัก กำไป จนถึงวันที่ 6 เดือน ก็ใหาถ ที่ พ.ศ. 250 โดยผู้รับอนุญาตต้องทำไม้แต่เฉพาะต้น หรื รอยคราอนุญาตแล้ว และต้องนำไม้ไปตามเส้นทาง เพื่อนำไปให้พนักงานเจ้าหน้าที่ตรวจวัดประทับตราเพื่อยกเว้นค่าภาคหลวง ณ ที่ คำตั้งได้	Address				The second secon		
รายการพรวจรัดกงรายการ)  วัน เดียน ปี ชนิดไม้ จำนวนไม้ ปริมาตรเนื้อไม้ รูปตราทีใช้ใน ลายมือชื่อ หมายที่ตรวจรัด (ที่ตรวจรัด (ที	ทิศเหร็ ทิศตะ ทิศตะ จนถึงวิ รอยตราอนุญาต เพื่อนำใบให้พนั	ท์ ( ( ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) (	อำเภอ ช่าง 1.5 1.5 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	(M q) จังหวัด เมตร เมตร เมตร เมตร เพ.ศ 2 5 (กิ เพศจ 2 5 (กิ เพศจ 2 5 (กิ	จุด (40 กั จุด (40 กั จุด (10 กั	ท่อน พู่น 48หลุ่น เราะกุปนับพุทธพ เองทำไบ้แต่เฉพ พู่ดูใน	1
				-		30.41	
ราชการตรวจรัดและบาน สายเมื่อง) ผู้อนุ ราชการตรวจรัดและราชการ)  วัน เดือน ปี ชนิดไม้ จำนวนไม้ ปริมาตรเนื้อไม้ รูปตราที่ใช้ใน ลายมือชื่อ หมาย ที่ตรวจรัด (ท่อน) (ถูกบาตกันเตร) การตรวจรัด ผู้ตรวจรัด ปี โก ๒) ป้า 10 5.43 คื ท. 5491 มีก			0 4				
ราชการตรวจรัสเมาะ ราชการตรวจรัสเมาะ (สำหรับผู้ตรวจรัดถงราชการ)  วัน เดียน ปี ขนิดไม้ จำนวนไม้ ปริมาตรเนื้อไม้ รูปตราทีใช้ใน ถายมือชื่อ หมาย ที่ตรวจรัด (ท่อน) (ถูกบาคกันเตร) การตรวจรัด ผู้ตรวจรัด นำ รถ ๒ (ท่อน) เรูกบาคกันเตร) การตรวจรัด ผู้ตรวจรัด		6	<del>ในหาถูกตั</del>	04			
ที่ตรวจวัด (ท่อน) (ถูกบาคกับเลร) การตรวจวัด ผู้ตรวจวัด ปฏา โด ไป ปกบ 10 รู. ค.ม. มี ท. รุงชา โก			1			11	<i>j</i> :
11 TO 61 000 10 5.94 x n. 1191 87	9	.(นายสม	เกียรติ โสกลิว หนักงานปาไม้อ	วรากรณ์) รูโส รายการตรวจี	ignature of	nstanti lisali wad	
0 - 0 - 1	วัน เดือน ปี	, (บายสม	เกียรติ โสคถิจ หน้างานปาไม่เอ (ส่	วราบารณ์) วูไส รายการตรวจรี าหรับผู้ตรวจวัดถ ปริมาครเนื้อไม้	ต่วแหน่ง ignature of งราชการ)	competen	w. Arr.
	วัน เดือน ปี ที่ครวจวัด	. (นายสม เจ้า	เกียรติ ไสดถีว หนักงานปะไม้อ (ส์ จำนวนไม้ (ห่อน)	วราบารณ์) วาไส ราชการตรวจวิ าหรับผู้ตรวจวัตถ ปริมาครเนื้อไม้ (ถูกบาศก์เมตว)	ตัวแหน่ง ignature of งราชการ) รูปตราทีใช้ใน การตรวงวัด	competen อาอมีอชื่อ ผู้ครวจวัด	t office
	วัน เดือน ปี ที่ครวจวัด	. (นายสม เจ้า	เกียรติ ไสดถีว หนักงานปะไม้อ (ส์ จำนวนไม้ (ห่อน)	วราบารณ์) วาไส ราชการตรวจวิ าหรับผู้ตรวจวัตถ ปริมาครเนื้อไม้ (ถูกบาศก์เมตว)	ตัวแหน่ง ignature of งราชการ) รูปตราทีใช้ใน การตรวงวัด	competen อาอมีอชื่อ ผู้ครวจวัด	t office



### Transport document (2)

4.6	MINHITAN	หรอของบา	เคลื่อนที่ผ่าน	ด่านป่าไม้	
เล่มที่ 16348		ที่ทำก			
เลขที่ 29 Nam	e of license	วันที่ e	เดือน 👍 🤈 21.5	752 w.n.	
Address นุญาตไม้	o or monito			) ng 2	P
สัญชาติ					
อำเภอ/เขต					
รหัสไปรษณีย์ -		mannunseum		minuseer	unto s
ปริมาคร. / 6487 เกเกี	100 Koy 3. 45	ถูกบาง	ข้านวน เก็เมตร ตามใบเบิกร 7 เดียน 🖋	กง/หนังสื <del>อคำกับใ</del>	iou# ###################################
เคลื่อนที่ผ่านด่านป่าไม้ ดำน เวลา (P. 00 M	กให้ใม้พุนพิน	ในวันที่	The second secon	11777	
13m (1100 M	110	and a	1/1		
		(ลายมือชื่อ). (	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	(chocula in	1
		ตำแหน่ง	A DOLLAR STORY	ทั่งเรียบรากุราน อาจากเปรียบรากุราน	4
			No.	TO S	/
ทมายเหตุ : ให้ชืดน่าข้อกวาม	ที่ไม่ต้องการออก		Thuis	Living	
			Signature of o	competent of	ffice
			1		

### Yellow-form Sawn Timber Certificate

Applicable for: Processing or Trading Facilities/Transportation operator

Purpose and content of document: A Yellow-form Sawn Timber Certificate is issued solely for sawn timber and wood chips dispatched from a mechanical processing facility licensed to process rubberwood and 13 plantations timber species and is valid for up to 7 days. On the back page, the Sawn Timber Certificate carries a record of the type/species, quantity, size, volume, and timber seal. Operators must keep two copies of the certificate that they issue. The first copy must be kept on-site for a minimum of two years, and the second copy must be collected and submitted to the licensing authority after maximum a month.

Holder of document: Processing or trading facilities/Transportation operator are the holder of the document

Signature required by: The document shall be issued and signed by Royal Forest Department

### Key considerations when checking the document:

- ☐ Is the document still valid? check the date to verify that is it less than 7 days old
- ☐ Has the signature been given by the authorized person?
- □ What type/species, quantity, size, volume, and of the seal or mark are included? Do they correspond with transport documents?

### Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

- 1.16. Classification of Species, Quantities, Qualities
- 1.17. Trade and Transport
- 1.22. Legal Registration of Business



### Yellow-form Sawn Timber Certificate

### <u>หนังสือกำกับไม้ยางพาราแปรรูป</u>

เล่มที่	ฉบับที่	ชื่อในทางศ	าารพาณิชย์	
	วันที่_	(เวลา	น.) เดือน	พ.ศ
	ข้าพเจ้า		ผู้รับอนุญาตตั้ง	
		ปริมาณกำลัง_	แรงม้า ถ	เ ที่
ตำบล		อำเภอ	จังหวัด	
ตามใบอนุญ	าตที่ทำการ		เล่มที่	เลขที่
ลงวันที่	เดือน	พ.ศ	ได้จำหน่ายไม้	
จำนวน	แผ่น	ปริมาตร	ลูกบาศก์เมตร	ตามรายการท้ายหนังสือ
			นำเคลื่อนที่จ	
โรงค้าไม้แปร	- รรูปแห่งนี้ไปยังที่		ต่ำบล	•
อำเภอ		จังหวัด	โดยทาง	
ในความควบ	เคุมของ			
2	หนังสือกำกับไม้แบ ที่ออกหนังสือกำกับ	ไรรูปฉบับนี้ใช้กำกับไม้แเ ไม้แปรรูปนี้ จนถึงวันที่_	ปรรูประหว่างนำเคลื่อนที่ได้ไม (เวลาน.) เ	ดือนพ.ศ
	ป็นการถูกต้องตาม	บัญชีจำหน่ายหรือนำเคล็	ัญชีไม้แปรรูปที่รับและบัญชีไ อ่อนที่ หน้า เลื่อนที่ไว้เป็นหลักฐานแล้ว	
		(ลายมือชื่อ)	ผู้โอนหรื	อผู้รับมอบอำนาจ
		(ลายมือชื่อ)	ผู้รับโอน	หรือผู้แทน
		( ၁၁ ဗုဒ္ဓိ ၁ အို ၁ )	ຍ້ອວນອນ	ເພຣື່ລນຳໄນແລ້ວນທີ່

2	ายการไม้แปรรูปท้า	ยหนังสือ	เหนังสือกำกับไม้แปรรูป เล่มที <u></u>				ฉบับที		
	ลงวันที่	เดื	อน			พ.ศ			
				ขนาด	(ช.ม.)	ปริมาตร	รูปรอยตรา		
ลำดับที่	ชนิดไม้แปรรูป	จำนวน	ยาว	กว้าง	โตหรือหนา	คิดเป็นลูก บาศก์เมตร	เครื่องหมาย ที่ใช้ประทับ	หมายเหตุ	
								0	
							U		
					<b>*</b>				
					<b>X</b>				
				<b>)</b>					
	<u> </u>								
Y									
	2/ 2/								
	รวมทั้งสิ้น								



### Plantation Annual Management Report Por Sor 32

**Applicable for:** Registered plantations in National Forests Reserves

Purpose and content of document: When the forest operator has been granted permission to establish a plantation or to plant trees in National Reserved Forests, the forest operator shall report on overall operation, in the Plantation Annual Management Report Por Sor 32 to the local provinces or to an agency designated by the Royal Forest Department within 60 days from the date of implementation of the action plan every year.

In the report, the forest operator shall provide the following information:

- 1) forest activity including the areas of various planted tree species, changing tree species, demarcation of forest boundary, maintenance of planted tree species such as weeding, tillage or fertilization, fire protection line, seedling preparation;
- 2) maintenance of the plantation (aged 2-6 years).

**Holder of document**: Private and state operators of Registered plantations in National Reserved Forests

**Signature required by**: The document shall be issued and signed by local provincial governor, or an agency designated by the Royal Forest Department.

#### Evidence limitations and weaknesses:

#### Key considerations when checking the document:

- Is all required information and activities listed?Is the date of the document the current year?
- Has the signature been given by local provincial governor or an agency designated by the Royal Forest Department?

#### Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

1.3. Management and harvesting planning

### Plantation Annual Management Report

ป.ส.	32

	,	เรปลูกสร้างสวนป่าเ	~	
ตามแผนปฏิบัติงา	าน ประจำปี			······
	จังหวัด			
			. <b></b>	
1.	<u>การดำเนินงาน</u>			
	1.1 <u>ได้ปลูกพันธุ์ไม้ชนิ</u> ด	<u>ิลต่างๆ</u> จำนวน	ไร่ มีราย	ละเอียดดังนี้
เนื้อที่ (ไร่)	ชนิดพันธุ์ไม้ที่ปลูก	ระยะปลูก	ปลูกซ่อม	% รอดตาย
เหลิน (เม)	្តាកស្តេសជា មហកវរីប	(เมตร)	(ตั้น)	% उत्तामा ।
		ก็ไม้		
			U.	
,	1.3 <u>การหมายแนวเขตป่</u> า	า ได้ทำการหมายแนว	์ เขตสวนป่าเสร็จสิ้นแ	ล้ว ปรากภรายละเอียด
ตามแผนที่ที่แนบมา				ىبە
	1.4 <u>การบำรุงรักษาพัน</u>	ธ์ไม้ที่ปลก		
		้ เพื่ช ได้ทำการดายวัช	พืชในสวนป่าแปลงทิ	
จำนวนคร	รั้ง เนื้อที่			
		เนหรือยกโคกรอบโคน	เต้นไม้หรือใส่ปุ๋ย ได้ด์	าเนินการในสวนป่า
แปลงที่จำ	านวนครั้ง เ		9	
			าารในสวนปาแปลงที่	
ระยะทาง				
110		เป้องกันไฟ ได้ดำเนิน	การในสวนป่าแปลงห์	i M
ระยะทาง				
	 1.5 <u>การเตรียมกล้าไม้</u>	สำหรับปลกซ่อมได้เต	รียมกล้าไม้ไว้	
จำนวน				
1 100 0 00	1191 1			

/ 2. <u>การบำรุงรักษา</u>...



ดังต่อไปนี้

-2-2. <u>การบำรุงรักษาสวนเดิม</u> (อายุ 2-6 ปี) ได้ทำการบำรุงรักษาสวนเดิมที่มีอายุ 2-6 ปี

แปลงที่	ปลูกเมื่อ ปี พ.ศ.	เนื้อที่ (ไร่)	ชนิดพันธุ์ไม้ที่ปลูก	ระยะปลูก (เมตร)	ปลูกช่อม (ต้น)
				(	

	<u>กิจกรรมที่ปฏิบัติใ</u> เ	<u> แการบำรุงรักษา</u>	<u>เสวนเดิม</u>			
สวนป่าแปลงที่ .	ดาย	วัชพืช	.ครั้ง ซ่อมทางต	รวจการหรือแนวป้องก้	ันเร	มตร
u		"	и	ti.		"
"		"	н	и		"
u		"	II .	и		"
u		"	u	u		"
"		"	"	u		"
	3. ความเห็นของผู้	รับอนุญาต				
110						าต

/4. ความเห็น ...

>



### Electric Chainsaw Operator License (Lor Sor 3)

Applicable for: Electric chain saw operator

Purpose and content of document: The electric chainsaw operator who requests to have or to use the chain saw is required to obtain an Electric Chainsaw Operator License (Lor Sor 3) by submitting an application to the chain saw registrar together with the evidence as specified in the application for a chain saw license. The application must include details of the occupation or businesses that require a chain saw by specifying the area to be licensed.

The Electric Chainsaw Operator License (Lor Sor 3) shall at least include the following items:

- 1) Name of the license holder;
- 2) Address of the license holder;
- 3) Area where the use of chain saws is permitted;
- 4) Mechanical power;
- 5) Machine number and brand of chain saw;
- 6) Chain saw mark;
- 7) Objectives or types of businesses requiring chain saws;
- 8) Name and signature of the chain saw registrar.

The chainsaw license is valid for the **entire time** the license holder owns the chainsaw and not have disqualifications or prohibited characteristics as prescribed by law.

In case the license holder wishes to change the area to have or to use a chain saw that is different from that specified in the license, the license holder shall proceed according to the following rules:

- 1) For changing the area within the same province as the license permitted, the license holder shall submit an application to the chain saw registrar who issued the license;
- 2) For changing the area to another province, the license holder shall submit an application to the chain saw registrar authorized in that province.

Holder of document: Electric chainsaw operator

**Signature required by**: The document shall be issued and signed by the Royal Forest Department (Bangkok) or provincial halls (Ministry of Interior) (outside Bangkok).

#### Key considerations when checking the document:

- □ Does it include all required information?
- ☐ Has the signature been given by Director General of the Royal Forest Department or assigned person (Bangkok) or Provincial Governor or assigned person?

Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

• 1.8. Timber harvesting regulations





### Electric Chainsaw Operator License ใบอนุญาตให้มีเลือยโช่ยนต์

License No.	
Licensing location	n
Date of issue	
Chame of licensee	
	- / //
QA E	S
0 0	
O Pirea	permitted to have or to use the chain saw
" วัตถุประสงค์/ประเภทกิจการที่ใช้	
เครื่องหมายเครื่องจักรกลต้นกำลัง	
เครื่องหมายแผ่นบังคับใช่	
ประเภทเครื่องจักรกลตันกำลัง	
กำลังเครื่องจักรกลต้นกำลัง (แรงม้า)	
แผ่นบังคับโช่ความยาว (นิ้ว)	<del>-</del>
หมายเลขเครื่องและยี่ห้อผู้ผลิตเลื่อยโช่ยนต์	
หมายเลขแผ่นบังคับใช่และยี่ห้อผู้ผลิตแผ่นบังคับใช่	
หมายเลขบนเลื่อยใช่ยนต์	-
หมายเลขบนแผ่นบังคับใช่	-
ใบอนุญาตให้มีเลื่อยโช่ยนต์ฉบับนี้ให้มีอายุการอนุญ	าดตลลดเวลาที่ผู้ได้รับในอนุกาดเป็นเจ้าของ
เลื่อยโช่ยนต์นี้ และไม่ชาดคุณสมบัติหรือมีลักษณะต่	ลมร้างตามที่กลุมมากด้านเด
**	Chain saw registrar
	Way Journal Marie



### บันทึกการเปลี่ยนแปลงกำลังเลื่อยโซ่ยนต์

ลำดับที่	วัน เดือน ปี	รายการบันทึกการเปลี่ยน	นายทะเบียน	
	าน เทยน บ	อนุญาตเดิม (แรงม้า)	อนุญาตใหม่ (แรงม้า)	เลื่อยโซ่ยนต์
			, e	
			-	

### บันทึกการเปลี่ยนแปลงพื้นที่ให้มีหรือใช้เลื่อยโซ่ยนต์

ลำดับที่	วัน เดือน ปี	พื้นที่ที่อนุญาต ให้ใช้เลื่อยโช่ยนต์	เครื่องหมาย เครื่องจักรกล ต้นกำลัง	เครื่องหมาย แผ่นบังคับโซ่	นายทะเบียน เลื่อยโซ่ยนต์
<u> </u>	๑๑ ธันวาคม ๒๕๖๑		กจ./๐๑๘๓๗	กจ./๐๑๘๓๗	m
	*0	จังหวัดกาญจนบุรี		.(	)
	W.			ผู้อำนวยการส่วนท	รัพยากรน้ำ รักษาราชการแพน
			gán.	<del>เวย</del> การสำนักงานทรัท	เยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม <del>รังหว</del> ัเ
				. สุนิกมระยบระทาก	เมื่อว่าราชการจังหวัดกาญจนบุรี
¥					

### เงื่อนไขท้ายใบอนุญาตให้มีเลื่อยโซ่ยนต์

- ๑. ผู้ได้รับใบอนุญาตต้องมีใบอนุญาตหรือสำเนาภาพถ่ายใบอนุญาตสำหรับเลื่อยโช่ยนต์เครื่องนั้นเพื่อแสดงต่อพนักงานเจ้าหน้าที่ได้ทันที
- ๒. ผู้ได้รับใบอนุญาตจะใช้เลื่อยโช่ยนต์ได้เฉพาะในเขตพื้นที่ที่ให้ใช้เลื่อยโช่ยนต์ตามที่กำหนดไว้ในใบอนุญาต
- ๓. ห้ามมิให้ผู้ได้รับใบอนุญาตเปลี่ยนแปลงเลื่อยโช่ยนต์ให้มีกำลังเครื่องจักรกลเพิ่มขึ้นจากที่ระบุไว้ในใบอนุญาต เว้นแต่จะได้รับอนุญาตจาก นายทะเบียนเลื่อยโช่ยนต์
- ส. กรณีที่ผู้ได้รับใบอนุญาตประสงค์จะเปลี่ยนแปลงพื้นที่ให้มีหรือใช้เลื่อยโช่ยนต์ให้แตกต่างจากที่ระบุไว้ในใบอนุญาต ให้ขออนุญาตต่อ นายทะเบียนเลื่อยโช่ยนต์
- ๕. กรณีประสงค์จะนำหรือให้ผู้อื่นนำเลื่อยโช่ยนต์ของตนออกไปใช้นอกพื้นที่ที่ได้รับอนุญาตเป็นการชั่วคราว ต้องขออนุญาตต่อนายทะเบียน เลื่อยโช่ยนต์ก่อน
- หากเครื่องหมายเลื่อยโช่ยนต์ชำรุดหรือเสียหาย ให้ผู้รับใบอนุญาตให้มีเลื่อยโช่ยนต์แจ้งต่อนายทะเบียนเลื่อยโช่ยนต์เพื่อทำเครื่องหมาย
   เลื่อยโช่ยนต์นั้นใหม่
- ๗. กรณีที่เลื่อยโช่ยนต์สูญหายหรือชำรุดเสียหายจนไม่สามารถใช้งานได้อีกต่อไปให้แจ้งการสูญหายหรือชำรุดเสียหายต่อนายทะเบียนเลื่อยโช่ยนต์ เพื่อประทับตรายกเลิกการใช้ใบอนุญาต
- ๔. ถ้าผู้ได้รับใบอนุญาตให้มีเลื่อยโช่ยนต์ตาย ให้ทายาทหรือผู้จัดการมรดกของผู้ตายแจ้งการตายและการครอบครองต่อนายทะเบียนเลื่อยโช่ยนต์ ตามใบอนุญาตภายในกำหนดหกสิบวันนับแต่วันที่ทราบการตายของผู้ได้รับใบอนุญาต
  - ๙. นายทะเบียนเลื่อยโช่ยนต์อาจเพิกถอนใบอนุญาตในกรณี ดังนี้
- ๙.๑ ผู้ได้รับใบอนุญาตขาดคุณสมบัติหรือมีลักษณะต้องห้ามตามที่กำหนด หรือไม่ปฏิบัติตามหลักเกณฑ์ วิธีการ และเงื่อนไขที่กำหนดใน กฎกระทรวงหรือไม่ปฏิบัติตามเงื่อนไขที่กำหนดไว้ในใบอนุญาต
- ๙.๒ ผู้ได้รับใบอนุญาตใช้เลื่อยโช่ยนด์ไม่ถูกต้องตามวัตถุประสงค์หรือประเภทกิจการตามที่ระบุไว้ในใบอนุญาต หรือนำหรือให้ผู้อื่นนำ
   เลื่อยโช่ยนด์ไปใช้กระทำผิดกฎหมายว่าด้วยการป่าไม้ทุกกรณี

ผู้ได้รับใบอนุญาตรับทราบและเข้าใจเงื่อนไขข้างต้นเป็นอย่างดีแล้ว ตกลงยอมรับจะปฏิบัติตามเงื่อนไขดังกล่าวอย่างเคร่งครัด

(ลงชื่อ)	(ผู้รับใบอนุญาต)

### Electric Chainsaw Temporary Relocation Permit (Lor Sor 13)

Applicable for: Electric chainsaw operator

Purpose and content of document: In case the chain saw licence holder wishes to take or have another person to take the chain saw to temporarily use outside of the permitted area, the licence holder must apply for permission with the chain saw registrar by specifying the area and period of time intending to use the chain saw. The chain saw registrar is to permit or prohibit the request within 15 days from the day the registrar receives the request.

If the registrar fails to proceed with the consideration and informs the applicant of the result of the consideration as per the request within the specified period, it is deemed that the chain saw registrar issues the order of permission as per the request and the request is deemed to be used as the permission letter.

The chain saw registrar who issues permission is to inform and send a copy of permission letter to the chain saw registrar in the area as specified in the permission letter. The chain saw registrar in the specified area of the permission letter is to announce the permission or the permission request at the local administrative organisation of that area. In case there is a reasonable ground, the chain saw licence holder may apply to extend the period to take the chain saw for use outside the area no more than 90 days from the day the registrar receives the request. If the chain saw is used for more than 90 days, the period can be extended for no more than 90 days in each time. However, permission must be sought with the chain saw registrar before the original expiration period.

The Electric Chainsaw Temporary Relocation Permit (Lor Sor 13) shall include the following items:

- 1) Date of issue of the permit;
- 2) Date of expiry of the permit;
- 3) name of the license holder;
- 4) the address of the license holder;
- 5) the area where the use of chain saws is permitted;
- 6) mechanical power;
- 7) Machine number and brand of chain saw;
- 8) chain saw mark;
- 9) Name who takes the chain saw to temporarily use;
- 10) Address of who takes the chain saw to temporarily use;
- 11) Area permitted to temporarily use the chain saw;
- 12) Objectives or types of businesses requiring chain saws;
- 13) name and signature of the chain saw registrar.

Holder of document: Electric chainsaw operator

Signature required by: The document shall be issued and signed by the Royal Forest Department (Bangkok) or provincial halls (Ministry of Interior) (outside Bangkok).

Key considerations when checking the document:

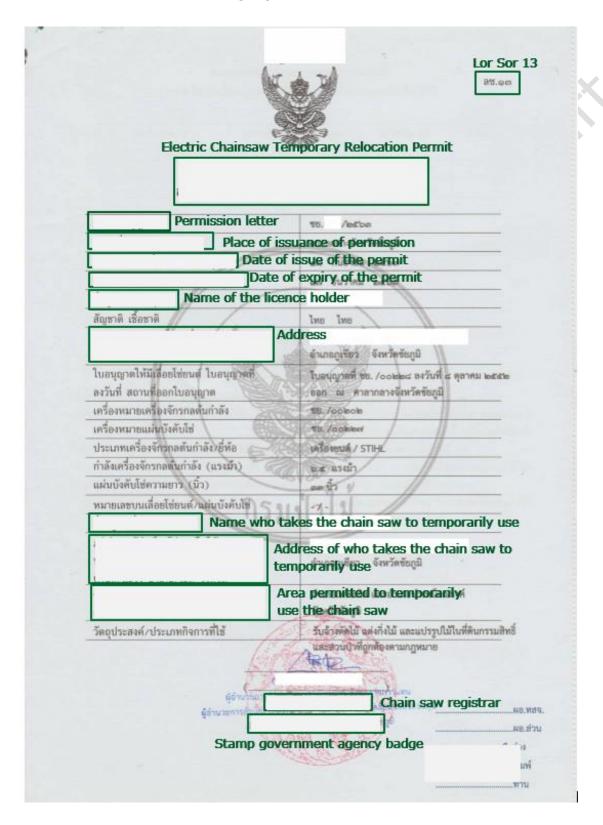


10 211	roguirod	intorma	tion.	incli	Idod 2	į
15 011	required	11111011116	3111711	11 11 .11	men:	

- Has the signature been given the appropriate chain saw registrar?
- Is the permit valid? -valid 90 days from issuance.

#### Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

• 1.8. Timber harvesting regulations



### Social Security Certificate of Registration (for employer)

Applicable for: Employer

Purpose and content of document: Employees between fifteen to sixty years, shall be insured. When an employee, who is already insured, reaches sixty years of age and is still an employee of the employer subject to the Social Security Act, B.E. 2533 (1990), such employee shall continue to be insured. An employer shall submit statement listing names of insured persons, rate of wages, and other information, in accordance with the form prescribed by the Secretary-General, to the Office within thirty days from the date on which the employees have become insured. When the employer has submitted the statement of particulars above, the Office shall issue to the employer a Social Security Certificate of Registration and to the employee's social security cards.

Holder of document: Employer

Signature required by: The document shall be issued and signed by the Secretary-General or the person designated by the Secretary-General.

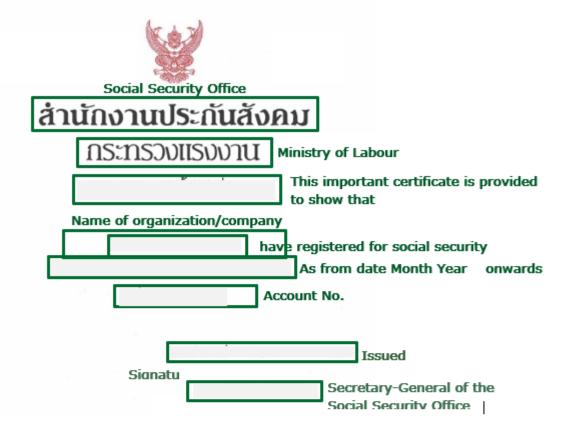
### Key considerations when checking the document:

- Has the signature been given by the Secretary-General or the person designated by the Secretary-General?
- ☐ Is the name of the employer correct?

Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

1.12. Legal employment

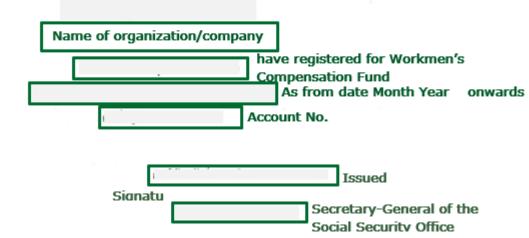




nn.39

# สำนักงานประกันสังคม

กระทรวงแรงงาน



### คำชื้แจง

### หนังสือสำคัญแสดงการขึ้นทะเบียนนายจ้าง

- 1. เมื่อนายจ้างขึ้นทะเบียนต่อสำนักงานประกันสังคมแล้ว สำนักงานประกันสังคมจะส่งหนังสือ สำคัญแสดงการขึ้นทะเบียนประกันสังคม และหนังสือแสดงการขึ้นทะเบียนจ่ายเงินสมทบกองทุนเงินทดแทน ให้นำหนังสือทั้ง 2 ฉบับ ปิดประกาศไว้ ณ สถานประกอบการ
  - 2. หากท่านมีกิจการสาขา ให้ถ่ายสำเนาหนังสือสำคัญติดประกาศไว้ ณ ที่เปิดเผย ณ สาขา
- 3. หากท่านเปลี่ยนชื่อสถานประกอบการให้ใช้แบบแจ้งการเปลี่ยนแปลงข้อเท็จจริงนายจ้าง (สปส.6-15) พร้อมแนบหลักฐานแสดงการเปลี่ยนแปลงชื่อ เพื่อสำนักงานประกันสังคมจะได้จัดทำหนังสือสำคัญ แสดงการขึ้นทะเบียนฯ ฉบับใหม่ให้
- 4. กรณีหนังสือสำคัญแสดงการขึ้นทะเบียนฯ สูญหาย ถูกทำลาย หรือชำรุด นายจ้างจะต้องแจ้ง สำนักงานประกันสังคมกรุงเทพมหานครพื้นที่ที่รับผิดชอบ นับแต่วันที่ทราบถึงการสูญหาย ถูกทำลาย หรือชำรุด พร้อมชำระค่าธรรมเนียม 50 บาท เพื่อสำนักงานประกันสังคมจะได้จัดทำหนังสือสำคัญแสดงการขึ้นทะเบียน ฉบับใหม่ให้
- 5. หากพบข้อผิดพลาดบนหนังสือสำคัญแสดงการขึ้นทะเบียน โปรดแจ้งสำนักงานประกันสังคม กรุงเทพมหานครพื้นที่ 2 ดำเนินการแก้ไข



### Work permit (for foreign workers)

Applicable for: Company hiring foreign workers

**Purpose and content of document:** The purpose of the document is to show that foreign workers have a legal right to work according to legal requirements. An employer who employs foreign workers shall follow the requirements for requesting and issuing work permit and submit application for work permit on behalf of the foreigners.

Holder of document: Foreign workers

Signature required by: The document shall be issued and signed by Provincial Employment Office

**Evidence limitations and weaknesses:** Name of the foreign worker and place of the work permit issued may not be correct.

### Key considerations when checking the document:

- ☐ Has the signature been given by Registrar of Provincial Employment Office?
- Check the date to verify that the work permit valid

Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

• 1.12. Legal employment

### NON THAI IDENTIFICATION CARD







### Value added tax (VAT) invoice

Applicable for: All forestry entities

**Purpose and content of document:** Timber, wood and wood-related products are not exempt from VAT and are subject to a VAT of 7%. The time of supply of goods or services determines when a registered person should account for VAT. The time of supply is usually deemed to be the time of delivery, when ownership of goods is transferred, when payment is made, or when a tax invoice is issued.

A tax invoice is used as evidence for claiming an input tax credit. There is no official template for VAT and the company can design it's own VAT invoices template. The tax invoice must contain at least the following elements:

- 1) The words "tax invoice" in a prominent place;
- 2) The name, address and tax identification number of the issuer;
- 3) The name and address of the purchaser or customers;
- 4) The serial numbers of the tax invoice and tax invoice books (if applicable);
- 5) A description, value and quantity of goods or services;
- 6) The amount of VAT chargeable;
- 7) The date of issuance.

Holder of document: Forest entity

Signature required by: Signature of the seller

Evidence limitations and weaknesses:

#### Key considerations when checking the document:

- □ Does the volume or quantity match the transport permit?
- Does the product description match the harvesting permit?Is the date of the document after the date of timber harvest?
- Are the names of the buyer or seller the same as on the transport permit and business contract (if applicable)?

Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

• 1.6. Value Added Taxes and other sales taxes





	(101)			fication Numb ะจำตัวผู้เสียภาษี
Name and Address of Seller	2 5 2 3 2 2			2238
กรุงเทพฯ 10100 โทร. 0-2282-3243-7 Fax. 0-2282-4197	ใบเสร็จรับเงิน/ใบกำกับ		เลมท เ	2230
W11. 0-2202-3243-7 Fdx. 0-2202-4137	Receipt / Invoi	ce		111893
สำนักงานใหญ่ สาขาที่	-1:0	1	Date of issu	ie
ได้รับเงินจาก Name	× 11 11		วันที่	
ที่อยู่ Address	1		120	
รายการ	จ้านวน (ท่อน/แผ่น)	ปริมาตร (ม.³/ฟ³)	ราคาต่อหน่วย	อำนวนเงิน 🧳
Name of product	Quantity	Volume	Price/Unit	
				1
				4 1 8
				137 46
	1	<u>บวก</u> ภาษีมูลค่าเพิ่ม	<ul><li>ทัก ชำระแล้ว</li><li>รวมราคาทั้งสิ้น</li><li>อัตรา. 7 %</li><li>ทัก มัดจำ</li></ul>	
um i		11.150	รวมทั้งสิ้น	,
ชำระเงินโดย เงินสด	บาท 🔲 เช็คธนาคาร		สาขา	
	ลงวันที่			
โอนเข้าบัญชีเลขที่			ำนวนเงิน	บาท
		0		
Payee/Tax invoice issuer	Les Alle	Signati	ure of comp	etent officer

### **Export permit**

**Applicable for:** Person or registered business

Purpose and content of document: Export of charcoal, round logs, and sawn timber of all species requires an export permit. Export of bamboo, Thai bamboo (Thyrsostachys siamensis), palms, roots, vines, veneer, vegetation, sawdust, wood chips, pieces, chunks, pellets, or the like, do not require permission.

An export permit is obtained by submitting proof of legality to the Department of Foreign Trade.

Proof of legality includes Royal Forest Department issued certificates for charcoal, round logs or sawn timber issued specifically for each consignment, as well as a Removal Pass, and Royal Forest Department issued Certificate of Charcoal from Private Land (prohibited species are teak and yang). Furniture and wood products made of restricted species must be accompanied by a Certificate of Restricted Wood Product.

If a Certificate of Origin is required by the country of import, exporters can apply for a Certificate of Origin at the Department of Foreign Trade and can submit supporting documents: transport documents, invoices, bills of lading or air waybills, packing lists, and export permits (if required).

Upon obtaining an Export Permit and Certificate of Origin, a person or registered business is required to file for an import/export registration ID, and an Export Declaration, and to submit supporting documents (invoice, packing list, export permit). Customs officers check the documents and collect export duties and taxes (if applicable). The exporter submits payment receipts and a verified Declaration to the warehouse. Customs officers inspect every shipment, record the results electronically, and then release the cargo.

Holder of document: Person or registered business

Signature required by: The document shall be issued and signed by the Department of Foreign Trade.

### Key considerations when checking the document:

- ☐ Has the signature been given by Director-General of the Department of Foreign Trade or assigned person?
- Are Royal Forest Department Certificate, Removal Pass (if Applicable) included?
- What description, value and quantity of goods or services are included?
- Does the information match with Removal Pass; Certificate of Origin; commercial invoice and packing list?

Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

1.19. Custom Regulations



Letter of Certification for Trade and		ts and Charcoal เลขที่
	ระราชบัญญัติป่าไม้ พุทธศักราช ๒๔๘๔ และที่แก้ไขเพิ	มเติม No.MNRE1613.5.2/
ใบสั่งสินค้า/INVOICE เลขที่	วันที่	
No. L	Date .	
ผู้ส่งออก/Exporter	Date .	ผู้ชื่อ/Consignee
เลขประจำตัวผู้เสียภาษี Tax ID	ประเทศปลายทาง Destination Coun	try
รายละเอียดสินค้า/Description of Consi		
ประเภท/Type		ชนิดไม้/Species
The state of the s	ชื่อสามัญ/Common name	
	4 4	
	ชื่อการค้า/Trade name	
	ชื่อวิทยาศาสตร์/Scientific na	me
	od and in hipray scientific flat	
จำนวน/ปริมาณ (หน่วย)	ปริมาตร (ลบ.ม.)	น้ำหนัก (กก./ตัน)
Quantity (unit)	Volume (cu.m.)	Weight (kg./ton)
แหล่งที่มา/Source		
วันที่ออก Date of issue วันที่หมดอายุ Date of expiry		ctor of Forest Certification Division or General of Forest Economics Bureau
	Signa	ature of Director-General of

ผู้ส่งออก (ชื่อ, ที่อยู่, โพรศัพท์) แองประจำตัวผู้เสียภาษีอากร	ta.	กสารประกอบการจัดทำใบขนสินค้า	
	ใบอนุญาต (สินค้า	ให้ส่งสินค้าออกไปนอกราชอาเ	ณาจักร
	เลขที	1	
ผู้รับสินค้า (ชื่อ, ที่อยู่)			
นู้กระทำการแทนผูส่งออก (ชื่อ, ที่อยู่, ฐานะ)	ประเทศผู้ชื่อ ม	PAN	6
	ประเทศปลายพาง JA	PAN 29	b.
วันส่งออก (โดยประมาณ) ส่งออกโดยทาง 23 ก.ศ. 2562 🗓 เรือ บก อากาศ โปรษณีย์		6/20	
ชื่อพาพนะ∧์ที่ยว เรือ		00)	
ทาเรือที่ลงออก ทาเรือแหลมอบัง	สกุลเงิน USD		_
รายละเอียดสินค้า	ประเทศ	HOA	
	2 STATES	หน้วย	-
	Useum	พิกัล	-
	Sherika Standard	พน่วย	-
	ประเทช	พิกัด	
900	ราคาค่อ	พน้วย	
3.5	ประเทพ	พิกัด	
120	ราคาค่อ	Muse	
ขึ้อนโขโนการอนุญาต	-	-	
16,6,			
	88	กให้เมื่อวันที่	
	nn nn	ะมือซึ่กุ	



			ไระกาศกร	บกำกับการขนย้ายสินค้า บศลภากระ
มายเลข	อ้างอิง = ======	ใบกำกับการขนย้ายสื่	ในค้า	แผ่นที่ 1
าพเจ้า			เลขประจำตัวผู้เสียภาษี	
acj				
รับผิดขอ	บการบรรจุ ขอรับรองว่าสื	นค้าขาออกข้างส่างนี้ได้รับการบรรจุเข้า		
	🗵 คอนเทนเนอร์ ชนิด	BULK หมายเลข	ชนาดศ์	
	🔲 รถยนต์ประเภท _	เลขพะเบียน	จังหวัด	
ณหภูมิตู้ กต้องครา	ัสินค้า บถัวน เพื่อส่งออกทางทำ		จังหวัด	
ลอยานพ	าหนะ _/		เพียวเรือ/บิน	61
ท่าชนถ่า	ยสินคำ		วันที่ส่งออก	09/07/2019
ลำดับ	เลขที่ใบขนสินค้า	ชื่อผู้ส่งออก/ที่อยู่	จำนวนหีบห่อ/หน่วย	นำหนักรวมพืบพ่อ/หน่วย
1				
Send Ti		2:12 ,Receive Time : 09/07/2019 13:38:2: (ลายมือชื่อผู้รับคิดยะ	5 อนการบรรจุ)	
Send Ti	G NUMBER :	(ลายมือชื่อผู้รับผิดชล	อนการบรรจุ)	( )
Send Ti BOOKING VGM WE	G NUMBER :		อนการบรรจุ)	( ) /2019 13:38:25

_		_	FUIRMANIII				DAD. 101
ĝel	ของของ (ชื่อ ที่อยู่ โทยศัพท์)	เลขบ่ารจำตัวผู้เสียภาษี	กากะ ลำดับที่สาขา 000000	1		เครที่ใบรนดินค้	THIS CONTRACTOR
+	แระเลขที่มัดรท่านพิธีการ บุญาสส่งออกหรือหนังสือรับรอง			สัการคราจ 09-07-2562 12:08:08 (	DECLARATI	ON ACCEPTED	
1							
				ภาษีที่ต้องเสีย อากรราชอก		กาษียากร (นาพ)	เสียงประกับ (บาพ)
	เลาเพล			0.		0.00	0.0
fee	nuwhead	วันที่ส่งขอก 29-07-25	62	เดษที่จำระกาษีอากสประกัน 09-07-2562			
			1 3	รายใปรีเประเทศ JAPAN	nlia JP	ประเทศปลายหาง JAPAN	nia JP
		(fine	n	รัตราแตกเปลี่ยน 1 USDs	30.8860 TI	40	
\$78) 878	NO SHIPPING MARK IN BULK	le .	จ้านวนดักขณะและพื้นพ่อ 1	น้ำหนักสูทธิ	27875	to FOB String)	ได้สิทธิประโยชน์
4			Lot	ปริมาณ	77M7964	FOB (LIW)	
1				streuminia 9PART3	ТНВ		Exercine FREE
				9PART3 003 50001 20840389030 44012200 001 / KGM	ราคาประ	เมินอากร	0.00
		100					
			4				
						9	
	US=0209 Total G.W -2562 Total QTY		Total N.W.: Total Inv. QTY.:		USD		
				รวมเซกไป	THB		0.00
	ระวันระงว่ารัฐมูลถูกล้องให้รับระงกระบรร	กาและสงออกลำเร็จ เพื่อ	นั้ด์งของออก / นี้รับมหาก	Therese are a second	รวมตำเก	กษีอากรทั้งสิ้น	0.00
	รอรับรองรำรัฐมุลถูกค้องให้รับรองการบรรง านระเบียบที่รีการคุดภากรในรูปแบบยีเด็กทร	หนิกสมสัง	วันที่อื่น 09-07	2562			



# Permit for Import/Export and Re-export for CITES species

**Applicable for:** Entities who import, export and re-export species which are listed in the CITES appendices

Purpose and content of document: The import, export and transit of CITES species require permits and proof of legality. The permit/certificate is issued by the Department of Agriculture. Verification of documents and inspection of products is performed by customs officials and competent officers from the Department of Agriculture. The permit/certificate carries the information of name, address and country of consignee, name, address and country of permittee, purpose of transaction, common name and scientific name of plants (genus and species), description of specimens, appendix no. and source, quantity and country of origin/last re-export and permit/certificate no. A CITES permit is valid for a maximum period of 6 months. It cannot be renewed.

**Holder of document**: Entities who import, export and re-export species which are listed in the CITES appendices.

Signature required by: Department of Agriculture (CITES Management authorities)

#### Evidence limitations and weaknesses:

	No publicly available database or website is available to verify this certificate; Not unlikely to find falsified CITES permits. Extra care should be given to verify its					
	validity.					
Ke	y considerations when checking the document:					
	Is the Permit or Certificate Number on the document correct (compare with					
	information on the transport documents)					
	Has the signature been given by Director-General of the Department of Agriculture or					
	assigned person?					
	Are species and volumes declared in line with what is actually being traded?					
	Is the date of emission of the permit not older than 6 months before the actual					
	export?					
	Is the scientific name of the species provided?					
	Contact CITES authorities in the country where issued and verify that is was issued					
	by the applicable authorities					

Timber Legality Risk Assessment indicator which this document is relevant to:

• 1.20. CITES

CONVENTION ON INTERNATIONAL TIENDANGERED SPE	PLANT ACT B.E. 2518 (1975)  CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA		MIT	Page		
Consignee (name, address and country)		6. Management Authority  DEPARTMENT OF AGRICULTURE CHATUCHAK, BANGKOK 10900 THAILAND. Tel/Fax 66-294-5687 Email: citesflora@doa.in.th, citesflora@gmail.com				
Special conditions     Special conditions     Special conditions						
7/8 Common name and Scientific nam of plants (genus and species)	ne 9. Descri	nens and	The second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a second section in the second section in the second section is a section in the second section in the section is a section section in the section in the section is a section section in the section is a section section in the section section in the section section is a section section in the section section in the section section is a section section section section section in the section	ntity (including unit)	12. Country of origin/last re-export and Permit/ Certificate No.	
A						
В						
C .						
D						
13. THIS PERMIT/CERTIFICATE IS IS:	SUED BY		×			
Place	Date	Sig	nature and title		Official stamp	
14, EXPORT/IMPORT ENDORSEMEN  See block 7/8 Quantity  A  B						
D D		Date Signature of Plant Inspector Official stamp				
		The state of the s		NO		



#### Instructions and explanations

(These correspond to block numbers on the form)

Type of Permit = Tick the square which corresponds to the type of document issued.

- The Permit or Certificate Number.
- The date of expiry of the document may not be more than six months after the date of issuance.
- 3. Complete name and address of consignee.
- Complete name and address of permittee.
- Special conditions may refer to national legislation or special conditions placed on the shipment by the issuing Management Authority of Thailand only.
- 5a The following codes of purpose of the transaction should be used: T for commercial, G for botanical gardens, Q for traveling exhibitions, S for scientific purposes, P for personal, M for medical, E for education, B for breeding in captivity or artificial propagation.
- The name, address and country of the Management Authority of Thailand for Plants.
- 7/8 Indicate the scientific name (genus and species) of plant under the Convention Appendices and the common name of plant as known in Thailand. Strike out the unused blocks.
  9. Describe, as precisely as possible, the specimens entering trade (plant, stem, tuber, etc.)
  10. Enter the number of the Appendix of the Convention (I,II or III) and following codes to indicate the .
- - W = Specimen taken from the wild .
  - D = Appendix-I plants artificially propagated for commercial purposes.
     A = Plants that are artificially propagated.

  - = Confiscated or seized specimens.
  - O = Pre-Convention
- 11. Indicate the total number of specimens and or net weight (kg.)
- 12. The country of origin the specimens or indicate the number of the permit or certificate.
- 13. To be complete by the official authority who issue the permit or certificate. Enter place and dated of issued
- 14. To be complete by the official authority who inspects the shipment at the time of export or import. Enter the quantities of specimens actually exported or imported. Strike out the unused blocks.

This document have only one original copy and may have the inventory sheet original copy attached, indicated by pages number at the top of the document.

Further more information of this document pleases contact to CITES Management Authority of Thailand

## About LIFE Legal Wood

LIFE Legal Wood is an initiative that aims at supporting timber-related companies in Europe with knowledge, tools and training in the requirements of the EU Timber Regulation. Knowing your timber's origin is not only good for the forests, but good for business. The initiative is funded by the LIFE Programme of the European Union.



LIFE - Support EUTR II - LIFE18 GIE/DK/000763



Preferred by Nature (formerly NEPCon) is an international nonprofit organisation working to support better land management and business practices that benefit people, nature and the climate.

We do this through a unique combination of sustainability certification services, projects supporting awareness raising, and capacity building.